

**MINT - Mathematik, Informatik, Naturwissenschaften und Technik startet mit fünf neuen Workshops ins Jahr. Experimentieren, Forschen und Entdecken für Kinder und Jugendliche von 6 bis 14 Jahren.**

# Gemeindeblatt



# Veranstaltungen im Vorderland

## WOCHENÜBERSICHT

06.01. Freitag

### RANKWEIL

**MESSFEIER MIT DEM BASILIKACHOR DEUTSCHE MESSE VON BERNHARD SANDERS**  
9.00 Uhr, Basilika  
VA: Basilikachor

**MESSFEIER MIT DEN STERNSINGERN**  
10.00 Uhr, St.-Josefs-Kirche  
VA: Pfarre Rankweil

**BILDHAUER JAKOB SUMMER EXKURSION**  
13.00 Uhr, St.-Josefs-Kirche  
VA: Rethicus Gesellschaft

07.01. Samstag

### RÖTHIS

**CHRISTBAUMSAMMELAKTION**  
8.00 Uhr, Ortsgebiet  
VA: Funkenzunft Röthis

### RANKWEIL

**CAFE FÜR ALLE**  
15.00 Uhr, Vogelfreiraum  
VA: Vogelfreiraum

09.01. Montag

### KLAUS

**STRICK CAFÈ**  
14.00 Uhr, Pfarrheim  
VA: das Strickteam

11.01. Mittwoch

### WEILER

**SENIORENNACHMITTAG**  
14.00 Uhr, Pfarrheim  
VA: Gemeinde Weiler

### KLAUS

**CHRISTBAUMSAMMLUNG**  
7.00 Uhr, Ortsgebiet  
VA: Gemeinde Klaus

### RANKWEIL

**RANKLER WOCHENMARKT**  
8.00 Uhr, Marktplatz  
VA: Marktgemeinde Rankweil

**MICHAEL BUCHINGER: EIN BISSCHEN HASS MUSS SEIN**  
20.00 Uhr, Altes Kino  
VA: Altes Kino Rankweil

12.01. Donnerstag

### RÖTHIS

**NOTARBERATUNG**  
16.30 Uhr, Rathaus  
VA: Gemeinde Röthis

13.01. Freitag

### RANKWEIL

**REPARATURCAFÈ**  
14.00 Uhr, Werkstätte der Lebenshilfe  
VA: Marktgemeinde Rankweil

**FREITAGSTREFFEN PHILATELIE CLUB EIN LEBENSLAUF**  
18.00 Uhr, Gasthaus Sonne  
VA: Philatelie Club Montfort

### MINT-REGION VORDERLAND/AMKUMMA

**ROBOTER UND CODING MIT LEGO SPIKE PRIME**  
14.00 Uhr, Omicron Electronics, Klaus  
VA: MINT

Liebe Leser\*in,

fragt man Kinder und Jugendliche, was sie einmal werden möchten, fallen alle möglichen Berufe von A wie Autoverkäufer\*in bis Z wie Zauberkünstler\*in. Wohl so gut wie nie werden Berufswünsche wie Astrophysiker\*in oder Zerspannungstechniker\*in genannt. Schade eigentlich. Denn Berufe in naturwissenschaftlichen oder technischen Bereichen eröffnen jungen Menschen große Chancen zur beruflichen Entwicklung und persönlichen Entfaltung.

Rankweil hat sich gemeinsam mit anderen Gemeinden in der Region Vorderland/Am Kummer zum Ziel gesetzt, das Interesse an den Berufsfeldern Mathematik, Informatik, Naturwissenschaften und Technik (MINT) im Rahmen von Veranstaltungen zu wecken und zu vertiefen. Und zwar ganz bewusst in einem experimentellen Umfeld – weit weg von Schulpult und Tafel.

MINT hat mehr mit unserem Alltag zu tun, als viele glauben: Ohne Mathematik würde es keinen Fortschritt in der Digitalisierung geben, ohne Naturwissenschaft keine Wettervorhersage, ohne Technik keine motorisierte Fortbewegung und ohne Informatik keine Logistik. Wer sich für MINT interessiert, bekommt die Chance, mit Begeisterung und Leidenschaft an den Lösungen der Zukunft mitzuarbeiten – vom Klimawandel bis zur Impfstoffentwicklung.

Nächste Gelegenheit, um spielerische Erfahrungen mit MINT zu machen, gibt es am Freitag, 13. Jänner und am Freitag, 20. Jänner, jeweils von 14.00 bis 17.00 Uhr, im Rahmen eines Programmiermittags bei der Firma Omicron in Klaus. Vorkenntnisse sind dafür nicht notwendig. Weitere Informationen zum gesamten MINT-Programm im Jänner und Februar 2023 gibt es unter [www.mint-vk.at](http://www.mint-vk.at).

Mag. Katharina Wöß-Krall  
Bürgermeisterin








## Spruch der Woche

Ich wünsche uns für 2023,  
 ...dass Corona wieder ein Bier ist,  
 ...dass Positiv wieder etwas Positives ist,  
 ...dass Tests wieder in der Schule stattfinden,  
 ...dass Isolieren wieder für Häuser und Kabel gilt,  
 ...dass man mit einer Maske Fasnacht feiern kann,  
 ...und dass Donald wieder eine Ente ist.

## Mondkalender

**Nr. 01 – 6. JÄNNER 2023 – 2. WOCHE 2023**

8.	So	Severin, Erhard, Gudrun, Gudula	
9.	Mo	Julian, Aelxia, Adrian, Eberhard	
10.	Di	Wilhelm, Thekla, Aldo, Florida	
11.	Mi	Tasso, Egwin, Harald, Erhard	
12.	Do	Ernst, Tatjana, Xenia, Benedikt	
13.	Fr	Hilarius, Jutta, Veronika, Ivette	
14.	Sa	Felix, Gottfried, Rainer, Julius	

Mond geht unter sich vom 7. Jänner bis 19. Jänner 2023

## Impressum

Herausgeber, Eigentümer und Verleger:  
 Marktgemeinde Rankweil

Verwaltung Inserate: Bernd Oswald

Telefon: 05522 405 1204

Titelbild: MINT Region

Hersteller: Thurnher Druckerei GmbH

Für den Inhalt der eingesandten Berichte und der beigestellten Bilder sind die jeweiligen Verfasser\*innen verantwortlich.

Magazinbeiträge können aus Platzgründen nur in einer Länge von max. 1600 Zeichen / 30 Zeilen und einem Bild abgedruckt werden. Pro Verein ist nur ein Bericht pro Woche möglich. Kürzungen behält sich die Gemeindeblattverwaltung vor.

Inseratenaufträge bitte schriftlich  
 an gemeindeblatt@rankweil.at

Wortanzeigen können Sie auch direkt im Gemeindeamt,  
 Bürgerservice gegen Barzahlung abgeben.

Redaktionsschluss ist jeweils am Dienstag um 12.00 Uhr, bei Feiertagen am Dienstag, Mittwoch, Donnerstag oder Freitag ist der Redaktionsschluss am MONTAG um 12.00 Uhr.

Geänderte Annahmeterminen werden jeweils im Gemeindeblatt rechtzeitig veröffentlicht.

Druck- und Satzfehler vorbehalten.

## Notdienste

### ÄRZTLICHER NOTDIENST

Außerhalb der Ordinationszeiten und bei Nichterreichbarkeit Ihres Hausarztes sind in dringenden Fällen folgende Ärzte für Allgemeinmedizin erreichbar

#### Freitag, 6. Jänner 2023

erreichbar von 07.00 bis 19.00 Uhr:

Dr. Krismer, Muntlix, Hauptstraße 2, Top 1, Tel. 05522 42180

#### Wochenende 7. und 8. Jänner 2023:

Anwesenheit des diensthabenden Arztes in der Ordination von 10.00 bis 11.00 und von 17.00 bis 18.00 Uhr.

#### Samstag:

Dr. Lenhart, Rankweil, Stiegstraße 1, Tel. 05522 45022

#### Sonntag:

DDr. PhD Beer, Klaus, Treietstraße 23, Top 2-1, Tel. 05523 57500

#### Montag, 9. Jänner bis Freitag, 13. Jänner

#### Montag:

Dr. Walser, Sulz, Sulzhofen 14, Tel. 05522 42350

#### Dienstag:

DDr. PhD Beer, Klaus, Treietstraße 23, Top 2-1, Tel. 05523 57500

#### Mittwoch:

Dr. Lenhart, Rankweil, Stiegstraße 1, Tel. 05522 45022

#### Donnerstag:

Dr. Grotti, Meiningen, Scheidgasse 18a, Tel. 05522 395640

#### Freitag:

Dr. Wöß, Rankweil, Alemannenstraße 3, Tel. 05522 44970

#### Kurzfristige Änderungen möglich.

**Bitte telefonische Voranmeldungen. Informieren Sie sich unter [www.medicus-online.at](http://www.medicus-online.at) unter Notdienste.**

In verschiedenen Fällen können Rezepte, und Krankschreibungen telefonisch oder per E-Mail zu den Öffnungszeiten der Ordination von Ihrer Ärztin oder Ihrem Arzt ausgestellt werden

### WENN'S WEH TUT – 1450

#### Ihre telefonische Gesundheitsberatung:

Erhalten Sie schnelle und unkomplizierte medizinische Hilfe am Telefon. Es berät medizinisch geschultes Krankenpflegepersonal. Rund um die Uhr – sieben Tage die Woche.

## ZAHNÄRZTLICHER BEREITSCHAFTSDIENST

Anwesenheit des diensthabenden Arztes in der Ordination von 9.00 bis 11.00 Uhr.

**Freitag, 6. Jänner 2023:**

Dr. Günther Wielath, Neustadt 11, Feldkirch

**Samstag, 7. Jänner 2023:**

lek. stom. Vugrin-Mündle Izabella, Bahnhofstr. 25, Rankweil

**Sonntag, 8. Jänner 2023:**

lek. stom. Vugrin-Mündle Izabella, Bahnhofstr. 25, Rankweil

Kurzfristige Änderungen möglich.

Diese finden sie unter [vbg.zahnaerztekammer.at](http://vbg.zahnaerztekammer.at)

## APOTHEKEN-BEREITSCHAFTSDIENST

**Wochenende:**

**Samstag, 7. Jänner, 24-Stunden-Dienst:**

Vorderland-Apotheke, Müsinerstraße 50, Sulz

**17.00 bis 19.00 Uhr:**

Herz-Jesu-Apotheke, Domplatz 9, Feldkirch

**Sonntag, 8. Jänner, 24-Stunden-Dienst:**

Vinomna-Apotheke, Stiegstraße 23, Rankweil

**zusätzlich 10.00 bis 12.00 und 17.00 bis 19.00 Uhr:**

A. Clessin'sche Stadt-Apotheke, Kreuzgasse 22, Feldkirch

Apotheke „Zum heiligen Nikolaus“, Achstraße 22a, Altach

**Montag bis Freitag, 9. Jänner bis 13. Jänner 2023:**

**Montag, 9. 1. 2023:**

**24-Stunden-Dienst:**

Herz-Jesu-Apotheke, Domplatz 9, Feldkirch

**zusätzlich 10.00 bis 12.00 und 17.00 bis 19.00 Uhr:**

Vorderland-Apotheke, Müsinerstraße 50, Sulz

**Dienstag, 10. 1. 2023:**

**24-Stunden-Dienst:**

Fidelis-Apotheke, Liechtensteiner Str. 94a, Feldkirch

Kreuz-Apotheke, Hauptstraße 5, Götzis

**18.00 bis 19.30 Uhr:**

Marien-Apotheke, Schleife 11, Rankweil

**Mittwoch, 11. 1. 2023:**

**24-Stunden-Dienst:**

Elisabeth-Apotheke, Zielstraße 28, Götzis

Apotheke Novale, Rheinstraße 13, Feldkirch

**18.00 bis 19.30 Uhr:**

Montfort-Apotheke, Reichsstraße 87, Feldkirch

**Donnerstag, 12. 1. 2023:**

**24-Stunden-Dienst:**

Sebastian-Apotheke, Kapfstraße 5, Gisingen

**18.00 bis 19.30 Uhr:**

Arbogast-Apotheke, Walgaustraße 26a, Weiler

Apotheke Tosters, Egelseestraße 60, Feldkirch

**Freitag, 13. 1. 2023:**

**24-Stunden-Dienst:**

Montfort-Apotheke, Reichsstraße 87, Feldkirch

**Achtung: Aufgrund der aktuellen Situation können sich die Bereitschaftszeiten der Apotheke ändern.**

Tagesaktuelle Bereitschaftsdienste finden Sie unter [www.apothekerkammer.at/apothekensuche](http://www.apothekerkammer.at/apothekensuche)

## APOTHEKEN NOTRUF TEL. 1455

Unter der Nummer 1455 zum Ortstarif erhalten Sie 24 Stunden Infos zu den diensthabenden Apotheken.

## TESTSTATION WURDE GESCHLOSSEN

Die Teststation beim Interspar Feldkirch-Altenstadt wurde mit 26. Dezember 2022 geschlossen.

## KOSTENLOSE COVID-TESTS IM RATHAUS RANKWEIL ERHÄLTlich

Im Rathaus Rankweil sind kostenlose Covid-Tests erhältlich. Die Tests werden während der Öffnungszeiten beim Bürgerservice-Schalter im Erdgeschoss ausgegeben – solange der Vorrat reicht.

## BESUCHSREGELUNGEN PFLEGEHEIM HAUS KLOSTERREBEN

Das Haus Klosterreben kann mit einem 3G-Nachweis besucht werden. Zusätzlich gilt eine FFP-2-Pflicht. Pro Bewohner dürfen ab sofort 2 Besucher pro Tag in das Haus kommen.

## ZUTRITTSREGELUNGEN LANDESKRANKENHAUS

Die genauen Regelungen für Besucher, Terminpatienten und Begleitpersonen finden sie unter [www.landeskrankenhaus.at/news/corona](http://www.landeskrankenhaus.at/news/corona)

## TIERÄRZTLICHER WOCHENENDDIENST

Wir Tierärzt\*innen sind um das Wohl Ihres Tieres bemüht. In Notfällen wenden Sie sich telefonisch an Ihre Tierärzt\*innen, welche/r Sie gerne betreut oder an seine/ihre Vertretung weiterleitet.

## KRANKENPFLEGE-BEREITSCHAFTSDIENSTE RANKWEIL UND ÜBERSAXEN

Der Krankenpflegeverein Rankweil ist von Montag bis Freitag, von 8.00 bis 12.00 und von 13.00 bis 15.30 Uhr, am Wochenende und am Feiertag von 8.00 bis 11.00 Uhr telefonisch erreichbar unter 0522 48450 oder [kpv.rankweil@aon.at](mailto:kpv.rankweil@aon.at)

## Magazin Rankweil

### ÜBER 6.000 EURO GEHEN AN „RANKLER FÜR RANKLER“



Die Stammtischrunden des Gasthauses Freschen, die Feuerwehr sowie die Pfadfindergilde Rankweil haben insgesamt 6.700 Euro an „Rankler für Rankler“ gespendet – eine Spendenplattform für Rankweiler\*innen, die sich in schwierigen Situationen befinden.

Noch vor Jahresende kommen zu den vielen kleinen und großen Spendenbeiträgen übers Jahr erneut über 6.000 Euro hinzu, welche von den Stammtischen des Gasthauses Freschen (4.000 Euro), der Feuerwehr Rankweil (1.500 Euro) sowie der Pfadfindergilde Rankweil (1.200 Euro) gespendet wurden. „Rankler für Rankler“ hat das Ziel, schnell, unbürokratisch und anonym in Not geratene Menschen in Rankweil zu unterstützen. Es entsteht kein Verwaltungsaufwand und die Spenden kommen vollständig bedürftigen Menschen in der Gemeinde zugute.

Daher gab es beispielsweise im Sommer eine kostenlose Familiensaisonkarte für das Erlebnisbad Frutzzau für Familien die Sozialhilfe beziehen und minderjährige Kinder haben. Im Winter hingegen gibt es stattdessen eine Familiensaisonkarte für den Eislaufplatz Gastra. So wie bisher wird die Marktgemeinde auch weiterhin den Spendentopf zum bevorstehenden Jahresbeginn mit einem Startbetrag füllen.

Ein achtköpfiger Beirat unterstützt bei der Vergabe der Spenden und macht schnell und unbürokratisch auf neue, unsichtbare Formen der Armut aufmerksam. Der Beirat besteht aus engagierten Menschen mit beruflichem oder privatem Bezug zum Sozialwesen, zur Schule, dem medizinischen Bereich sowie zur Gastronomie – alles Bereiche, welche nah an den Bürger\*innen sind.

## WEIHNACHTEN MIT DEM BASILIKACHOR



Am Sonntag, den 25. Dezember 2022, gestaltete der Basilikachor Rankweil unter Leitung von Michael Fliri die Messe um 11 Uhr in der Basilika.

Nach drei Jahren Einschränkungen durch die Pandemie konnte der Chor wieder voller Freude weihnachtlich frohlocken. Mit der Krönungsmesse von W. A. Mozart und verschiedenen Weihnachtshits wie „In dulci jubilo“, „Transeamus“, „Christmas Lullaby“ und „Joy to de world“ wurde die festliche Messe glanzvoll gestaltet. Die Solisten Anita-Flurina Ströhle, Ingrid Zumtobel-Ammann, Stefan Giesinger und Matthias Haid sangen wunderschön. Gerda Poppa an der Orgel sowie ein Ad-hoc-Orchester begleiteten Chor und Solisten.

Der Basilikachor hofft, durch diese schöne Musik allen Zuhörern eine weihnachtliche Freude bereitet zu haben, und möchte sich bei allen Spendern und Unterstützern recht herzlich bedanken.

## LETZTE NATURFREUNDWANDERUNG IM ALTEN JAHR



Am Mittwoch, 28. Dezember fuhren 17 Naturfreund\*innen nach Schwarzenberg Bödele. Von dort wanderten wir dem Bödelerundweg entlang durchs Zubholz, an der Benedikt-kapelle und Gräsakopf vorbei über's Birkenhochmoor zur Lustenauer Hütte. Bei der Pause wurden wir von Peter flott und freundlich bedient. Anschließend wanderten wir durch Hofstätt und Gräsa an der Bregenzerhütte vorbei durch Öfen, Kühler Brunnen und Bruckerwald nach Kehlegg. Im Firstblick gab es zum Jahresabschluss noch Kuchen und Kaffee.

Bericht: Renate

Foto: Bruno

## ALPENVEREIN RANKWEIL LIESS DAS SINGJAHR AUSKLINGEN



"Wir haben gemeinsam gesungen und haben gescherzt und gelacht. Es sind viele Lieder verklungen, die uns wieder glücklich gemacht. Eh wir von einander nun scheiden, erheben wir nochmals das Glas. Der Abschied ist nicht zu vermeiden, ein Narr wär, der dieses vergaß."

Mit diesem obligaten Schlusslied, einem Glas Sekt und belegten Brötchen haben wir das heurige Singjahr ausklingen lassen. Danke an Christine, Hubert und Luggi für die Musikbegleitung und Annelies für die Bewirtung.

## SKITOURENAUSBILDUNG IN DAMÜLS



Vom Treffpunkt Gastra Rankweil fuhren am 20.12.2022 19 AV-SeniorenInnen Richtung Jägerstüble. Nach der ersten Theorieeinführung „Notfall-Lawine“ durch Gerhard ging es ins Gelände. Wir überprüften die Schaufel und die Sonden sowie das LVS (Lawinenschüttensuchgerät) auf die Funktionalität. ‚Suchen‘ und ‚Senden‘ werden im Gelände neben dem Jägerstüble geübt.

Maximal 15 Minuten stehen zur Verfügung, den Kopf freizulegen und die Atmung zu sichern. In diesem Zeitrahmen liegt die Überlebenschance bei 90 Prozent.

Gerhard erklärt anhand von Kurzfilmen, was im Notfall zu tun ist, richtiges Suchen im Ernstfall, die richtige Schaufel-technik, Erste Hilfe und Abtransport. Richtig gemütlich wurde es im Jägerstüble beim Kachelofen, wo Käsknöpfle mit gerösteten Zwiebelringen und Hirschwurst aufgetischt wurden. Am Nachmittag geht es in drei Gruppen mit Ski oder Schneeschuh in das Übungsgelände, wo die richtige Bedienung der LVS-Geräte sowie die Alarmierung der Rettung geübt wurde.

Der 4-Phasen-Ablauf: Signalsuche, Grobsuche, Feinsuche und Punktortung. Sondierung und Freischaufeln, Bewusstsein / Atmung überprüfen, Atemwege freimachen und beatmen bzw. die Herz-/Lungenwiederbelebung bei Notwendigkeit beginnen. Bergung, richtige Lagerung mit Kälteschutz und warten auf professionelle Hilfe.

Die für den zweiten Tag angekündigte Regenvorhersage bedingt eine Programmänderung. Gegen Mittag wurde nach einem gemütlichen Ausklang der regnerische Tag frühzeitig beendet.

Bericht: Rosmarie Gopp  
Alpenverein Senioren

## RAIFFEISEN VBC RANKWEIL WEIHNACHTSTURNIER

Am Dienstag, 20.12. und Mittwoch, 21.12 fanden unsere internen Weihnachtsturniere statt.

Es waren zwei gelungene Abende und der Spaßfaktor kam nicht zu kurz. Mit Weihnachtsmusik im Hintergrund gab es für die Nachwuchsspieler noch Kekse und Getränke. Die Hobbyspieler trafen sich nach dem Turnier bei unserem Sponsor, der Pizzeria Primavera, zu einem gemütlichen Ausklang.

Wir wünschen allen einen guten Start ins neue Jahr!

## WEIHNACHTSFEIER BEIM BRESNERTREFF



Mit großer Vorfreude fand am 15. Dez. 2022 (nach 2jähriger Pause) die Weihnachtsfeier der „Bresner Senioren“ statt. Im weihnachtlich geschmückten Saal empfing das Treff-Team ca. 45 Gäste mit einem Gläschen Sekt. Für die musikalische Umrahmung sorgten die „Feldkircher Saitenhüpfer“. Unter der Leitung von Herbert Frei spielten sie zu dritt wunderbare weihnachtliche Melodien und Lieder, die zum Mitsingen sehr animierten. Mit einem Weihnachtsessen von der Fam. Gstach und anschließendem Kuchen und Kaffee war die Stimmung perfekt.

Pfarrer Noby überbrachte allen Anwesenden mit einer kleinen Ansprache schöne Weihnachtsgrüße. Ebenso freuten sich alle, dass Reinhard Metzler auch der Einladung folgte, und mit einer kleinen Rede und einem Weihnachtspräsent alle Gäste überraschte.

Wir danken allen Gästen für Ihr Kommen, für die Geschenke und das Mitwirken, und wünschen für's neue Jahr Gesundheit, Gelassenheit u. Lebensfreude. Auf ein Wiedersehen beim gemütlichen Treff ab Donnerstag, 12. Jänner 2023, 14.00 Uhr, freut sich das „Bresnertreff-Team“

## Amtliches Rankweil

### FUND- UND VERLUSTANZEIGER

Alle Fundgegenstände von Wert sind unter [www.fundamt.gv.at](http://www.fundamt.gv.at) einsehbar. Verlustgegenstände können hier aus den Fundbüchern der österreichischen Städte und Gemeinden gesucht, aber auch gemeldet werden.

#### Aktuelle Funde:

Fahrräder  
verschiedene Schlüssel  
Ring (Stiegstraße)  
Brille (KG Markt)  
Mütze (Altes Kino)  
Handtasche (Meiningen)  
Smartphone Samsung (St.-Anna-Weg)  
Stofftasche mit Inhalt (Bahnhof)

### SPRECHSTUNDE DER BÜRGERMEISTERIN

Mag. Katharina Wöß-Krall steht Ihnen im Rahmen einer Sprechstunde an folgendem Termin zur Verfügung:

**Dienstag, 10. Jänner 2023, 11.00 - 12.00 Uhr**

Bitte melden Sie sich telefonisch unter der Telefonnummer 05522 405 1102 für die Sprechstunde an.

### ÖFFNUNGSZEITEN RATHAUS RANKWEIL

Freitag, 23. und Freitag, 30. Dezember  
bis 16.00 Uhr geöffnet.

Montag, Dienstag und Donnerstag:  
08.00 bis 12.00 Uhr | 14.00 bis 16.30 Uhr

Mittwoch: 08.00 bis 12.00 Uhr

Freitag: 08.00 bis 12.00 Uhr

14.00 bis 16.00 Uhr (Journaldienst)

Gerne können wir Ihr Anliegen auch telefonisch oder über Email bearbeiten. Bitte vereinbaren Sie vorab einen Termin unter T. +43 5522 405 0 oder [buergerservice@rankweil.at](mailto:buergerservice@rankweil.at)

### AUS DEM GEMEINDEVORSTAND

**Beschlussbericht über die am 5. Dezember 2022  
abgehaltene 45. Sitzung des Gemeindevorstandes.  
Vorsitz: Bürgermeisterin Mag. Katharina Wöß-Krall**

Der Gemeindevorstand schloss sich der Empfehlung des Finanz- und Wirtschaftsausschusses an und beschloss die Gemeindeabgaben und -gebühren für das Jahr 2023, gemäß der Anlage IV, mit Stand vom 5.12.2022, einstimmig.

Der Gemeindevorstand beschloss die Vergabe der Baumeisterarbeiten für die Sanierung Großfeldweg (beginnend ab Kreuzung Maldinaweg - Madlünsweg bis ca. Höhe Metzgerei Gstach) an die Firma Hilti + Jehle, Feldkirch zu einem Gesamtangebotspreis von 48.556,99 €



inkl. MwSt. einstimmig. Diese Sanierung erfolgt in Kooperation mit der Wassergenossenschaft, welche eine Wasserleitung verlegt.

Der Gemeindevorstand beschloss für die Umbauarbeiten im Thien-Areal folgende Vergaben einstimmig (alle Werte ohne MwSt.):

- Fliesenlegerarbeiten
- Ofenbau Matt, Batschuns, 15.852,40 €
- Innentüren
- Werner Zimmermann, Rankweil, 28.057,00 €
- Portalschlosser
- Wolf Metall, Weiler, 14.903,08 €
- Malerarbeiten
- Roland Welte, Viktorsberg/Rankweil, 16.531,00 €
- Parkettböden
- Rene Bechtold, Weiler, 56.184,04 €
- Büromöbel und Küchen
- Paterno, Dornbirn, 26.000,00 €
- Selmer, Köstendorf, 44.500,00 €
- Werner Zimmermann, Rankweil, 34.404,25 €

Aufgrund der Pensionierung von Dr. Siegfried Hartmann beschloss der Gemeindevorstand die Bestellung von Frau Dr. Magdalena Wöß per 1.1.2023 zur Gemeindeärztin von Rankweil einstimmig. Der Vertrag wird auf 5 Jahre abgeschlossen.

## **VERHANDLUNGSSCHRIFT ÜBER DIE 11. ÖFFENTLICHE SITZUNG DER GEMEINDEVERTRETUNG AM 27. 9. 2022**

abgehalten im Sitzungssaal des Rathauses Rankweil, unter dem Vorsitz von Bürgermeisterin Mag. Katharina Wöß-Krall und in Anwesenheit nachstehender Mitglieder der Gemeindevertretung bzw. Ersatzmitglieder:

### **Bürgermeisterin**

**Katharina Wöß-Krall**

### **Rankweiler Volkspartei**

Bürgermeisterin Mag. Katharina Wöß-Krall

VbGm. Mag. Andreas Prenn

Helmut Jenny

Klaus-Dieter Pirker

Karin Reith

Claus Fischer

Mag. Jürgen Herburger

Stefanie Lins

Karin Kästle-Märk

Hubert Breuß

Cornelia Köchle

Mag. Wolfgang Schmid

Anna-Lena Tschütscher

Dr. Magdalena Wöß

Norbert Ganahl

Martin Bitschnau

Daniel Kaiser

Claudia Maissen

Amann Arnulf

Phillip Schöch, MSc

Ersatzmitglied Alice Stemmer

### **GRÜNES FORUM Rankweil**

Alejandro Schwazta

Christoph Metzler

Veronika Kiechle

Peter Dietrich

Mag. Peter Fischer

MMag. Kornelia Bauer

Ersatzmitglied Johannes Herburger

Ersatzmitglied Mag. Walter Müller

### **Mitglied für Rankweil**

#### **SPÖ und Parteiunabhängige**

Helmut Madlener

Ersatzmitglied Mag. Gudrun Werner

#### **FPÖ und Bürgerliste Rankweil**

Wolfgang Müller

Entschuldigt: Werner Nesensohn (SPÖ)

Schriftführer: Christian Breuß, MAS

### **TAGESORDNUNG:**

1. Berichte
2. Veränderungen in Ausschüssen
3. Prüfbericht zum Rechnungsabschluss 2021 der Marktgemeinde Rankweil
4. Rechnungsabschluss der Marktgemeinde Rankweil 2021
5. Ausnahme vom Maß der baulichen Nutzung, Matthias und Michaela Sinz, GST-NR 5944/3, Langgasse
6. Ausnahme vom Maß der baulichen Nutzung, Nägele Wohn- und Projektbau GmbH, GST-NR 247, Schützenstraße
7. Ausnahme vom Maß der baulichen Nutzung, Panorama Wohnbau GmbH, GST-NRN 2716/1, 2716/2 und 2716/3, Montfortstraße
8. Ausnahme vom Maß der baulichen Nutzung, Michael und Tanja Keckeis, GST-NR 7330/8, Ob den Bündten
9. Änderungsvorschlag Flächenwidmungsplan, Familie Marte, GST-NR 6319/1, Rötzenweg
10. Änderung Flächenwidmungsplan, Markus Gstach, GST-NR 7119, Großfeldweg
11. Häusle-Villa, Gewerkevergaben
12. Umgestaltung Montfortstraße, Vergabe Baumeisterarbeiten
13. Kanalbauarbeiten BA 36, Sanierungen 2022/23, Vergabe Baumeisterarbeiten
14. Anpassung Kanalgebühren
15. Nachbeschaffung Bauhof-LKW mit Kran und Aufbau, Abtretung Beschlussrecht
16. Energiebericht 2021
17. Genehmigung der Verhandlungsschrift über die 10. Öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung vom 28.6.2022
18. Allfälliges

Die Bürgermeisterin eröffnet die öffentliche Sitzung, stellt fest, dass die Ladung ordnungsgemäß erfolgte und konstatiert die Beschlussfähigkeit gemäß § 43 Abs. 1 Gemeindegesetz.

Gemäß § 37 Abs. 4 GG legt die noch nicht angelobte Gemeindevorteilerin Anna-Lena Tschütscher vor der Leiterin der Gemeindevahlbehörde, Bürgermeisterin Mag. Katharina Wöß-Krall, das Gelöbniß ab.

## 1. BERICHTE

Aus der Regio wird über die Themen KLAR, KEM, regionales Bauamt, Modellregion Gemeindekooperationen, Fachstelle Integration, regionales Gemeindeblatt, regREK, regionale Sportstätten sowie das Betriebsgebiet Rankweil-Feldkirch berichtet. Die jeweiligen aktuellen Projektstände werden zur Kenntnis gebracht.

Weiters wird berichtet, dass Simon Berger seit Juli 2022 bei der Region Vorderland-Feldkirch als regionaler Raumplaner tätig ist.

Entwürfe des Rechnungsabschlusses 2021 sowie Vorschläge 2023 der Regio werden zur Kenntnis gebracht.

Aus der Vorstandssitzung des VlbG. Gemeindeverbandes wird über folgende Projekte bzw. Themen berichtet: V-Connect, Energiesparmaßnahmen in den Kommunen.

Der ÖPNV Oberes Rheintal hat informiert, dass es bei der Umsetzung des neuen Verkehrskonzeptes zu Verzögerungen kommt. Die Umstellung wird auf den Fahrplanwechsel 2023/24 verschoben. Bereits zum Fahrplanwechsel 2022/23 wird auf die neue Nummerierung umgestellt.

Mit dem Fischereiverein Feldkirch wurde das Pachtverhältnis für das Revier 51 Nafla 1 um weitere 10 Jahre verlängert.

Im kommenden Jahr startet wieder ein Politiklehrgang für Frauen, welcher den Gemeindevertreterinnen empfohlen wird.

Der Veranstaltungsfolder „Guat und gern älter werden in Rankweil“ wird zur Kenntnis gebracht.

Am Samstag, den 1.10.2022 soll, bei gutem Wetter, die Eröffnung des neuen Fitnessparcours stattfinden.

Der Empfang für Neuzugezogene findet am Sonntag, den 2.10.2022 statt.

## 2. VERÄNDERUNGEN IN AUSSCHÜSSEN

Die Rankweiler Volkspartei (RVP) informiert aufgrund des Mandatsverzichts von Thomas Krug über folgende Nachbesetzungen in Ausschüssen:

### Bauausschuss

Thomas Krug – bisher: Mitglied – neu: scheidet aus  
DI Drazana Malinovic-Biedermann – bisher: Ersatzmitglied – neu: Mitglied  
Anna-Lena Tschütscher – neu: Ersatzmitglied

### Ortsentwicklungsausschuss

Thomas Krug – bisher: Vorsitz-Stellvertreter – neu: scheidet aus  
Jürgen Herburger – bisher: Mitglied – neu: Vorsitz-Stellvertreter  
Claus Fischer – bisher: Ersatzmitglied – neu: Mitglied  
Anna-Lena Tschütscher – neu Ersatzmitglied

Die „FPÖ und Bürgerliste Rankweil“ informiert aufgrund des Wegzugs von Joachim Wiederin über folgende Nachbe-

setzungen in Ausschüssen:

### Ausschuss für Umwelt, Klima, Landwirtschaft

Joachim Wiederin – bisher: Mitglied – neu: scheidet aus  
Wolfgang Müller – bisher: Ersatzmitglied – neu: Mitglied  
Künftig kein Ersatzmitglied mehr

### Bauausschuss

Joachim Wiederin – bisher: Mitglied – neu: scheidet aus  
Fritz Breuß – neu: Mitglied

### Ausschuss Bildung und Familie

Joachim Wiederin – bisher: Ersatzmitglied – neu: scheidet aus  
Künftig kein Ersatzmitglied mehr

### Finanz- und Wirtschaftsausschuss

Joachim Wiederin – bisher: Ersatzmitglied – neu: scheidet aus  
Künftig kein Ersatzmitglied mehr

### Arbeitsgruppe Wohnungsvergaben

Joachim Wiederin – bisher: Ersatzmitglied – neu: scheidet aus  
Fritz Breuß – neu: Ersatzmitglied

### Mitgliedervertretung Agrargemeinschaft

Joachim Wiederin – bisher: Ersatzmitglied – neu: scheidet aus  
Fritz Breuß – neu: Ersatzmitglied

Die „SPÖ und Parteiunabhängige“ informiert über folgende Nachbesetzungen in Ausschüssen:

### Bauausschuss

Mario Lins – bisher: Mitglied – neu: scheidet aus  
Helmut Madlener – neu: Mitglied

### Schwimmbadverein

Mario Lins – bisher: Mitglied – neu: scheidet aus  
Bernhard Keckeis – neu: Mitglied

**Die Änderungsvorschläge werden einstimmig zur Kenntnis genommen. (32:0)**

## 3. PRÜFBERICHT ZUM RECHNUNGSABSCHLUSS 2021 DER MARKTGEMEINDE RANKWEIL

Der Vorsitzende des Prüfungsausschusses Helmut Madlener trägt den Prüfbericht wie folgt vor:

Der Rechnungsabschluss ist ein sehr umfangreiches Rechenwerk und hat sich aufgrund der Voranschlags- und Rechnungslegungsverordnung 2015 nochmals in einigen wesentlichen Punkten verändert. Aufgrund der Komplexität erfolgte die Überprüfung stichprobenartig und nicht vollumfänglich.

Der RA 2021 wurde in der 8., 9., 10., 11. und 12. Sitzung des Prüfungsausschusses behandelt und dabei wurden diverse Kontrollen durchgeführt. Die Zustimmung zum Rechnungsabschluss 2021 erfolgte in der 12. Sitzung des Prüfungsausschusses am 15.09.2022.

Die von den Prüfern gestellten Fragen wurden durch Herrn Anton Amann, Abteilung Finanzwesen, zur vollsten Zufriedenheit aller beantwortet. Überprüft wurden diverse Haushaltspositionen, Konten und Belegkreise. Ebenfalls

geprüft wurden die Darlehen, der Nachweis über den Stand an Haftungen (gemäß § 17 Abs.2 Z. 8 VRV), der Nachweis zur Kassa-Umsatzrechnung und zur Vermögensaufstellung (Grundvermögen, Verwaltungs- und Betriebsrealitäten, Verwaltungs- und Betriebsimmobilien, Anlagenwertpapiere), sowie die Beteiligung an Institutionen und Verbänden (Agrargemeinschaft Rankweil, VOGEWOSI, Gemeindefinanz GmbH etc.).

Es wird festgehalten, dass es bei der Überprüfung des RA 2021 außer den bereits im Prüfbericht angeführten Anregerungen keinerlei Beanstandungen gegeben hat. Die angeforderten und eingesehenen Unterlagen waren sauber und korrekt geführt und wurden auch umgehend zur Verfügung gestellt.

Der Prüfungsausschuss bedankt sich bei allen am Rechnungsabschluss beteiligten Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Amtes für die gute Zusammenarbeit.

GR Metzler (FORUM) würde es befürworten, wenn die Geschäftsführerin der Erlebnis Rankweil GmbH, Carolin Frei, im Finanz- und Wirtschaftsausschuss hin und wieder für Auskünfte zur Verfügung stehen würde.

**Der Prüfbericht wird einstimmig zur Kenntnis genommen (32:0)**

#### **4. RECHNUNGSABSCHLUSS DER MARKTGEMEINDE RANKWEIL 2021 AZ 904/00/RA 2021**

Der Vorsitzende des Finanz- und Wirtschaftsausschusses, Herburger Jürgen (RVP) trägt den Bericht zum Rechnungsabschluss für das Jahr 2021 wie folgt vor:

Der vorliegende Rechnungsabschluss für das Jahr 2021 wurde den Mitgliedern des Finanz- und Wirtschaftsausschusses zugestellt und in der Sitzung vom 19.9.2022 behandelt.

Abweichungen zum Voranschlag bzw. zum Vorjahr wurden diskutiert und konnten allesamt kompetent vom Leiter der Finanzabteilung Anton Amann geklärt werden.

Der Finanz- und Wirtschaftsausschuss empfiehlt einstimmig die Annahme des vorliegenden Rechnungsabschlusses.

Die wesentlichen Abweichungen zum Ergebnis- und Finanzierungsvoranschlag sind in der Dokumentation des Rechnungsabschlusses auf den Seiten 229 bis 266 erläutert und begründet.

Auf ein paar wesentliche Eckpunkte der sehr positiven Entwicklung möchte ich gerne eingehen:

Die Erträge der Ergebnisrechnung sind im Jahr 2021 geprägt von der wirtschaftlichen Erholung von den finanziellen Auswirkungen der Covid-19 Pandemie. Gegenüber dem Voranschlag 2021 konnte eine Steigerung der Gemeindeabgaben von 0,9 Mio. € sowie der Ertragsanteile von 2,1 Mio. € verzeichnet werden. Da die Beiträge an den Sozialfonds, Spitalsfonds, ÖPNV und Landesumlage stabil auf dem im Voranschlag geplanten Niveau von 9,6 Mio. € blieben, stieg der positive Saldo aus Einnahmen und Transferzahlungen um ebenfalls 3 Mio. € auf 13,8 Mio. €.

Weiters zum guten Ergebnis beigetragen haben geringere Aufwendungen in den Personal- und Sachaufwänden. Hier konnte im Vergleich zum Voranschlag 1,4 Mio. € durch sparsamen Einsatz der Mittel sowie auch durch Verschiebungen von Projekten eingespart werden.

Insgesamt weist das Nettoergebnis nach Rücklagen einen negativen Saldo von -180.000,00 € auf, was zwar eine starke Steigerung gegenüber dem Voranschlag von 5,1 Mio. €, aber auch ein leichter Rückgang von 400.000,00 € gegenüber dem Rechnungsabschluss von 2020 darstellt.

In der Finanzierungsrechnung bleibt der Zahlungsmittelüberschuss aus der operativen Gebarung mit +4,8 Mio. € weit über dem Niveau des Voranschlags (+6,5 Mio. €) und zeigt wiederum, dass die Marktgemeinde Rankweil mit den vorhandenen Mitteln sehr ordentlich umgegangen ist und sich mit +3,8 Mio. € frei verfügbaren Mitteln weiterhin Spielraum für zukünftige Projekte schafft.

Der Saldo der investiven Gebarung bleibt mit -1,4 Mio. € unter dem Voranschlag von -4,3 Mio. €. Auch in 2021 konnte die Gemeinde wiederum beträchtliche Investitionen im Bereich der Kindergärten, Schulen und Kinderbetreuung, beispielsweise der Erweiterung des Kindergartens Mero-winger, sowie im Bereich der Straßen, Kanal und Immobilien tätigen.

Zusätzlich konnte der Gesamt-Schuldenstand gegenüber 2020 um 1 Mio. € auf nun 11,9 Mio. € gesenkt werden. Dies ergibt eine Pro-Kopf-Verschuldung von 1 Mio. € bei 11.901 Einwohnern. Die liquiden Mittel erhöhen sich gegenüber 2020 um 2,2 Mio. € auf 11,8 Mio. €.

Namens des Finanz- und Wirtschaftsausschusses stellt GV Herburger hiermit den Antrag an die Gemeindevertretung, den Rechnungsabschluss für das Jahr 2021 im Ergebnishaushalt mit einem Nettoergebnis nach Haushaltsrücklagen von -180.484,48 € bzw. im Finanzierungshaushalt mit einer Veränderung der liquiden Mittel von +2.225.141,51 € sowie einem Vermögenshaushalt mit Aktiva und Passiva in Höhe von 167.691.748,55 €, inklusive der integrierten fünf Jahresabschlüsse (GIG GmbH, Erlebnis Rankweil GmbH, Biomasse Bifang GmbH, Sozialzentrum Rankweil GmbH, Ringstraße Rankweil Projekt GmbH) in der vorliegenden Fassung zu genehmigen.

GV Metzler (FORUM) stellt fest, dass die Marktgemeinde Rankweil bereits über Jahrzehnte eine sehr solide Finanzsituation hat. Die aktuelle globale Situation kann jedoch rasch zu geänderten Situationen führen.

Er wünscht sich, dass die Gemeindevertreter vermehrt in verschiedene Abläufe eingebunden werden. Die Ideen und Vorschläge zum Beispiel vom Gemeindeverband oder aus der Regio sind sicher gut und wichtig, jedoch sollten wesentliche Themen in den jeweiligen Gemeindegremien besprochen und diskutiert werden, bevor es zu einer Umsetzung kommt.

GV Madlener (SPÖ) vertritt die Meinung, dass der aktuell vorliegende Rechnungsabschluss ein sehr erfreuliches Ergebnis aufzeigt. Er stellt auch fest, dass das laufende Jahr sicher anders ausfallen wird.

Alle Redner danken Anton Amann von der Finanzabteilung für die Erstellung des Rechnungsabschlusses und allen Budgetverantwortlichen im Amt, an den Schulen, Kindergärten und im Bauhof für ihren Beitrag, den sie dazu geleistet haben.

Der Rechnungsabschluss für das Jahr 2021 wird mit den oben angeführten Salden des Ergebnis- bzw. Finanzierungshaushaltes (SA0, SA00 bzw. SA3, SA5, SA7) und einem Vermögenshaushalt mit Aktiva und Passiva von je 167.691.748,55 €, einschließlich der integrierten fünf Jahresabschlüsse der ausgegliederten Gesellschaften, in der vorliegenden Fassung einstimmig genehmigt. (32:0)

**5. AUSNAHME VOM MASS DER BAULICHEN NUTZUNG, MATTHIAS UND MICHAELA SINZ, GST-NR 5944/3, LANGGASSE AZ 031/03/34/2022**

Die Antragsteller haben mit Eingabe vom 7.9.2022 um die Bewilligung für Ausnahmen gemäß § 35 Raumplanungsgesetz für die geplante Errichtung eines Mehrwohnungsgebäudes mit insgesamt 10 Wohneinheiten und gemeinsamer Tiefgarage nach Maßgabe der Plan- und Beschreibungsunterlagen vom 1.9.2022 auf der Liegenschaft GST-NR 5944/3, KG Rankweil angesucht.

Für die vorgenannte Liegenschaft wurde das Maß der baulichen Nutzung mit BNZ 60, BFZ 40 und GZ 2,5 festgelegt. Durch das geplante Bauvorhaben würde sich das Maß der baulichen Nutzung auf BNZ 72 und GZ 3,0 erhöhen.

Die Frist für das Anhörungsverfahren gemäß § 35 Abs. 2 RPG ist abgelaufen, es sind keine Stellungnahmen eingelangt.

Das Bauvorhaben entspricht den Vorgaben des Gestaltungsbeirates. Der Ortsentwicklungsausschuss hat in seiner Sitzung am 13.9.2022 einstimmig die Empfehlung abgegeben, die beantragte Ausnahme zu erteilen.

GV Metzler (FORUM) stellt fest, dass die beim Bauvorhaben befindliche Bushaltestelle jedenfalls bestehen bleiben muss.

**Gemäß dem Ansuchen von Matthias und Michaela Sinz vom 7.9.2022 wird die Ausnahme auf Erhöhung der BNZ von 60 auf 72 und der GZ von 2,5 auf 3,0, GST-NR 5944/3, Langgasse 67a, KG Rankweil, nach Maßgabe der Plan- und Beschreibungsunterlagen vom 1.9.2022 gemäß § 35 RPG einstimmig erteilt. (32:0)**

**6. AUSNAHME VOM MASS DER BAULICHEN NUTZUNG, NÄGELE WOHN- UND PROJEKTBAU GMBH, GST-NR 247, SCHÜTZENSTRASSE AZ 031/03/34/2022**

Die Antragstellerin hat mit Eingabe vom 7.9.2022 um die Bewilligung für Ausnahmen gemäß § 35 Raumplanungsgesetz für die geplante Errichtung von zwei Mehrwohnungsgebäuden mit insgesamt 13 Wohneinheiten und gemeinsamer Tiefgarage nach Maßgabe der Plan- und Beschreibungsunterlagen vom 1.9.2022 auf der Liegenschaft GST-NR 247, KG Rankweil angesucht.

Für die vorgenannte Liegenschaft wurde das Maß der baulichen Nutzung mit BNZ 55, BFZ 30 und GZ 2,5 festgelegt. Durch das geplante Bauvorhaben würde sich das Maß der baulichen Nutzung auf BNZ 62, BFZ 32,5 und GZ 3,0 erhöhen.

Die Frist für das Anhörungsverfahren gemäß § 35 Abs. 2 RPG ist noch nicht abgelaufen, es sind jedoch bisher keine Stellungnahmen eingelangt.

Das Bauvorhaben entspricht den Vorgaben des Gestaltungsbeirates. Der Ortsentwicklungsausschuss hat in seiner Sitzung am 13.9.2022 einstimmig die Empfehlung abgegeben, die beantragte Ausnahme zu erteilen.

**Gemäß dem Ansuchen der Nägele Wohn- und Projektbau GmbH vom 7.9.2022 wird die Ausnahme auf Erhöhung der BNZ von 55 auf 62, der BFZ von 30 auf 32,5 und der GZ von 2,5 auf 3,0, GST-NR 247, Schützenstraße 6 und 6a, KG Rankweil, nach Maßgabe der Plan- und Beschreibungsunterlagen vom 1.9.2022 gemäß § 35 RPG einstimmig erteilt. Dies unter der Voraussetzung, dass bis zum Ablauf des Anhörungsverfahrens keine ablehnenden Stellungnahmen einlangen. Andernfalls wird die Beschlussfassung an den Gemeindevorstand delegiert. (32:0)**

**7. AUSNAHME VOM MASS DER BAULICHEN NUTZUNG, PANORAMA WOHNBAU GMBH, GST-NRN 2716/1, 2716/2 UND 2716/3, MONTFORTSTRASSE AZ 031/03/34/2022**

Die Antragstellerin hat mit Eingabe vom 5.9.2022 um die Bewilligung für Ausnahmen gemäß § 35 Raumplanungsgesetz für die geplante Errichtung von zwei Mehrwohnungsgebäuden mit insgesamt 24 Wohneinheiten und gemeinsamer Tiefgarage nach Maßgabe der Plan- und Beschreibungsunterlagen vom 17.6.2022 auf den Liegenschaften GST-NRN 2716/1, 2716/2 und 2716/3, KG Rankweil angesucht. Für die vorgenannten Liegenschaften wurde das Maß der baulichen Nutzung mit BNZ 60, BFZ 40 und GZ 2,5 festgelegt. Durch das geplante Bauvorhaben würde sich das Maß der baulichen Nutzung auf BNZ 72 und GZ 3,0 (Haus A) und GZ 4,0 (Haus B) erhöhen.

Die Frist für das Anhörungsverfahren gemäß § 35 Abs. 2 RPG ist zum Zeitpunkt der Erstellung des Vorlagenberichtes (14.9.2022) noch nicht abgelaufen, bisher sind keine Stellungnahmen eingelangt. Das Bauvorhaben entspricht den Vorgaben des Gestaltungsbeirates (Sitzung vom 31.5.2022). Der Ortsentwicklungsausschuss hat in seiner Sitzung am 13.9.2022 einstimmig die Empfehlung abgegeben, die beantragte Ausnahme zu erteilen.

Die Frist für das Anhörungsverfahren gemäß § 35 Abs. 2 RPG ist noch nicht abgelaufen. Es sind bisher zwei Stellungnahmen eingelangt, welche verlesen und zur Kenntnis gebracht werden.

GR Schwaszta (FORUM) nimmt Bezug auf eine Stellungnahme, bei welcher fehlende Außenräume sowie Spiel- und Freizeitflächen im Quartier bemängelt wurden. Er vertritt die Meinung, dass überlegt werden sollte Teile der brachliegenden Flächen der Familie Geringer für diese Zwecke anzumieten.

GV Herburger Jo. (FORUM) verwehrt sich gegen den in der Stellungnahme verwendeten Begriff der „Ghettobildung“ und erläutert die eigentliche Begriffsbedeutung.

**Gemäß dem Ansuchen der Panorama Wohnbau GmbH vom 5.9.2022 wird die Ausnahme auf Erhöhung der BNZ von 60 auf 72 und der GZ von 2,5 auf 3,0 (Haus A) und auf 4,0 (Haus B), GST-NRN 2716/1, 2716/2 und 2716/3, Montfortstraße 46 und 46a, KG Rankweil, nach Maßgabe der Plan- und Beschreibungsunterlagen vom 17.6.2022 gemäß § 35 RPG einstimmig erteilt.**

**Dies unter der Voraussetzung, dass bis zum Ablauf des Anhörungsverfahrens keine weiteren ablehnenden Stellungnahmen einlangen. Andernfalls wird die Beschlussfassung an den Gemeindevorstand delegiert. (32:0)**

**8. AUSNAHME VOM MASS DER BAULICHEN NUTZUNG, MICHAEL UND TANJA KECKEIS, GST-NR 7330/8, OB DEN BÜNDTEN AZ 031/03/34/2022**

Die Antragsteller haben mit Eingabe vom 3.6.2022 und den Deckplänen vom 6.9.2022 um die baubehördliche Bewilligung für die Erweiterung des bestehenden Einfamilienwohnhauses für die Adaptierung des Doppelcarports in eine Garage für 3 PKW und für die Errichtung eines Poolhauses auf der Liegenschaft GST-NR 7330/8, KG Rankweil, angesucht. Gleichzeitig wurde um die Genehmigung einer Ausnahme von der Verordnung über das Maß der baulichen Nutzung angesucht.

Für die vorgenannte Liegenschaft wurde das Maß der baulichen Nutzung mit BNZ 45, BFZ 25 und GZ 2,0 festgelegt. Durch das geplante Bauvorhaben würde sich das Maß der baulichen Nutzung auf BFZ 39,2 erhöhen.

Die Frist für das Anhörungsverfahren gemäß § 35 Abs. 2 RPG ist noch nicht abgelaufen, es sind jedoch bisher keine Stellungnahmen eingelangt.

Das Bauvorhaben entspricht den Vorgaben des Gestaltungsbeirates. Der Ortsentwicklungsausschuss hat in seiner Sitzung am 13.9.2022 einstimmig die Empfehlung abgegeben, die beantragte Ausnahme zu erteilen.

**Gemäß dem Ansuchen von Michael und Tanja Keckeis vom 3.6.2022 wird die Ausnahme auf Erhöhung der BFZ von 25 auf 39,2, GST-NR 7330/8, Ob den Bündten 4a, KG Rankweil, nach Maßgabe der Deckpläne vom 6.9.2022 gemäß § 35 RPG einstimmig erteilt.**

**Dies unter der Voraussetzung, dass bis zum Ablauf des Anhörungsverfahrens keine ablehnenden Stellungnahmen einlangen. Andernfalls wird die Beschlussfassung an den Gemeindevorstand delegiert. (32:0)**

**9. ÄNDERUNGSVORSCHLAG FLÄCHENWIDMUNGSPLAN, FAMILIE MARTE, GST-NR 6319/1, RÖTZENWEG AZ 031/02/22/50**

Mag. Jeannine Marte-Pitschmann und Mag. Thomas Marte sind je zur Hälfte grundbücherliche Eigentümer der GST-NR

6319/1. Auf dieser Liegenschaft befindet sich das Objekt Rötzenweg 16.

Die Liegenschaft weist, aus heutiger Sicht nicht mehr feststellbaren Gründen, die Widmung Bauerwartungsfläche Wohngebiet auf, obwohl sich auf dieser Liegenschaft bereits seit über 50 Jahren ein Gebäude befindet.

Die Eigentümer möchten diesen „Widmungsfehler“ korrigieren und haben am 12.5.2022 einen Antrag auf Änderung der Flächenwidmung hinsichtlich der Teilfläche der GST-NR 6319/1 von Bauerwartungsfläche Wohngebiet in Baufläche Wohngebiet gestellt.

Der Ortsentwicklungsausschuss hat in seiner Sitzung am 13.9.2022 die einstimmige Empfehlung abgegeben, die Teilfläche der GST-NR 6319/1 in Baufläche Wohngebiet umzuwidmen.

Bauflächen-Neuwidmungen dürfen gemäß der Novelle des Raumplanungsgesetzes 2019 nur befristet oder unbefristet mit Abschluss eines Raumplanungsvertrages erfolgen. Dies gilt auch in diesem Fall. Vorgeschlagen wird eine unbefristete Widmung mit Abschluss eines Raumplanungsvertrages. Im Vertrag wird festgehalten, dass die Bebauungsverpflichtung bereits erfüllt ist.

**Gemäß § 23 RPG wird folgender Entwurf über die Änderung des Flächenwidmungsplanes entsprechend der Planbeilage vom 15.9.2022, Zl.: 031/02/22/50, einstimmig beschlossen: Die Liegenschaft GST-NR 6319/1 soll von Bauerwartungsfläche Wohngebiet in Baufläche Wohngebiet umgewidmet werden. Die Planaufgabe für diesen Entwurf über die Änderung des Flächenwidmungsplanes hat gemäß § 21 RPG zu erfolgen. (32:0)**

**10. ÄNDERUNG FLÄCHENWIDMUNGSPLAN, MARKUS GSTACH, GST-NR 7119, GROSSFELDWEG AZ: 031/02/22/48**

Da der Schlachthof in Dornbirn geschlossen wurde, war das Land Vorarlberg auf der Suche nach Ersatzstandorten. In diesem Zusammenhang wurden seitens des Amtes der VlbG. Landesregierung Gespräche mit Markus Gstach geführt. Markus Gstach, der bereits einen Schlachtbetrieb für eigenes Vieh auf seinem landwirtschaftlichen Betrieb hat, hat sich bereit erklärt, einen Teil der freien Kapazitäten zu übernehmen.

Damit der Umbau erfolgen kann, ist eine Änderung des Flächenwidmungsplanes erforderlich. Bereits vor der Auflage wurde ein Umwelterheblichkeitsprüfungsverfahren durchgeführt. Das Verfahren hat ergeben, dass keine voraussichtlich erheblichen Umweltauswirkungen zu erwarten sind.

In der Gemeindevertretungssitzung am 28.6.2022 wurde mehrstimmig die Auflage zur Änderung des Flächenwidmungsplanes hinsichtlich einer Teilfläche der GST-NR 7119 von Freifläche Landwirtschaft (FL) in Freifläche Sondergebiet (FS) Schlachtung und Zerlegung beschlossen. Während der Auflage sind Stellungnahmen der Wildbach- und Lawinenverbauung und der Abteilung Straßenbau eingelangt. Es werden zusammengefasst keine Einwände gegen die Änderung des Flächenwidmungsplanes erhoben.

Die Widmung soll unbefristet mit Abschluss eines Raumplanungsvertrages erfolgen.

Im Raumplanungsvertrag steht zusammengefasst, dass nur die Schlachtung und Zerlegung des Fremdviehs, nicht aber die Veredelung zulässig sind. Die Bebauung hat innerhalb einer Frist von maximal 2 Jahren zu erfolgen.

Die Kosten für die durch die Verkehrszunahme erforderliche Straßensanierung sind für das Jahr 2023 budgetiert. Die dafür erforderlichen Ablöseverhandlungen sind im Gange. Das Land Vorarlberg hat zugesagt, dass Sanierungsmaßnahmen an den betreffenden Straßen mit 20 % auf die Schwarzdeckenerneuerung gefördert werden.

GV Metzler (FORUM) vertritt die Meinung, dass das Instrument „Raumplanungsvertrag“ nicht immer das Richtige ist. In diesem Fall wäre eine Strafzahlung fällig, wenn das Vorhaben nicht fristgerecht umgesetzt wird. Eigentlich müsste die Gemeinde froh sein, wenn das Vorhaben nicht umgesetzt wird. Anstatt einer Strafzahlung sollte eine Rückwidmung erfolgen.

Der von ihm in der letzten Sitzung vorgeschlagene Ersatzstandort in Koblach, auf dem ursprünglich das Landesstraßenbauamt errichtet werden sollte, sei nun wieder verfügbar und sollte abermals geprüft werden

GR Schwaszta (FORUM) befürwortet den Antrag nicht, da er sich gegen die zusätzliche Verkehrsbelastung im Weitried und den dadurch erforderlichen Straßenausbau ausspricht. Er spricht sich auch klar gegen weitere Gewerbebetriebe im Weitried aus.

GV Fischer (FORUM) ist der Meinung, dass das Grundver säumnis beim Land Vorarlberg liegt, welches verabsäumt hat, die Nachfolge des Schlachthofes rechtzeitig in die Wege zu leiten. Diese Meinung vertritt auch GV Bauer (FORUM).

GV Herburger Jo. (FORUM) erläutert, dass, sollte die von GV Metzler angesprochene Liegenschaft in Koblach wieder erwarten doch zur Verfügung stehen, erst noch ein Betreiber für diesen Standort gesucht werden müsste.

Er stellt wiederholt fest, dass ein möglichst kurzer Transportweg für das Schlachtvieh im Vordergrund stehen muss.

**Gemäß §§ 23 iVm 21 RPG wird die Änderung des Flächenwidmungsplanes entsprechend der Planbeilage vom 8.2.2022, Zl.: 031/02/22/48, wie folgt mehrstimmig beschlossen: die als Freifläche Landwirtschaft (FL) gewidmete Teilfläche der GST-NR 7119, KG Rankweil, wird in Freifläche Sondergebiet (FS) Schlachtung und Zerlegung umgewidmet. Der Raumplanungsvertrag (Entwurf vom 20.9.2022) wird abgeschlossen. (25:7 Schwaszta, Metzler, Kiechle, Dietrich, Fischer, Bauer, Müller, alle FORUM)**

#### **11. HÄUSLE-VILLA, GEWERKEVERGABEN AZ 853/11/09/06**

Nachdem die Planungsphase für die Adaptierung der Häusle-Villa nun schon sehr weit fortgeschritten ist, sind die ersten Gewerke zur Ausschreibung gekommen. Die zwei Bestbieter jedes Gewerkes wurden am 21.9.2022 zu einem Aufklärungsgespräch in das Rathaus geladen. Hier

konnten noch diverse Wünsche eingearbeitet und auch eventuelle Unstimmigkeiten geklärt werden. Zudem wurden noch Preisverhandlungen durchgeführt.

Nach diesem Gespräch konnten die Unternehmer ihre Angebote überarbeiten und bis zum 22.9.2022 nochmals übermitteln. Alle nachstehend angeführten Werte sind exkl. MwSt.

#### **Baumeisterarbeiten:**

Die Ausschreibungsunterlagen wurden von 17 Unternehmen heruntergeladen. Zum Ablauf der Angebotsfrist haben 3 Firmen ein Angebot gelegt.

Moosbrugger Bau, Lauterach, 502.068,16 €

Hilti & Jehle, Feldkirch, 568.381,94 €

Copper Bau, Hard, 593.000,00 €

Nach Prüfung der überarbeiteten Angebote ergibt sich nun folgendes Bild:

Moosbrugger Bau, Lauterach, 494.420,66 €

Hilti & Jehle, Feldkirch, 503.943,08 € (Differenz 1,93%)

#### **Zimmermannsarbeiten:**

Die Ausschreibungsunterlagen wurden von 12 Unternehmen heruntergeladen. Zum Ablauf der Angebotsfrist haben 2 Firmen ein Angebot gelegt.

Marte Holzbau Rankweil, 397.125,50 €

Mayer Holzbau Götzis, 569.998,40 €

Nach Prüfung der überarbeiteten Angebote ergibt sich nun folgendes Bild:

Marte Holzbau Rankweil, 437.220,50 €

Mayer Holzbau Götzis, nahm von einer Überarbeitung

Abstand, Differenz bei > 40%

#### **Aufzug:**

Die Ausschreibungsunterlagen wurden an 4 Unternehmen versendet. Zum Ablauf der Angebotsfrist haben 2 Firmen ein Angebot gelegt.

Otis GesmbH, Dornbirn, 31.298,00 €

Schindler Lift; Dornbirn, 33.830,00 €

Nach Prüfung der überarbeiteten Angebote ergibt sich nun folgendes Bild:

Otis GesmbH, Dornbirn, 29.728,00 €

Schindler Lift; Dornbirn, 30.780,00 € (Differenz 3,54%)

**Die Gemeindevertretung beschließt für die Sanierung der Häusle-Villa nachstehende Vergaben einstimmig (alle Werte ohne MwSt.): (32:0)**

#### **Baumeisterarbeiten**

Firma Moosbrugger Bau, Lauterach, 494.420,66 €

#### **Zimmermannsarbeiten**

Firma Marte Holzbau, Rankweil, 437.220,50 €

#### **Aufzug**

Firma Otis GesmbH, Dornbirn, 29.728,00 €

#### **12. UMGESTALTUNG MONTFORTSTRASSE, VERGABE BAUMEISTERARBEITEN AZ 612-01-568**

Durch das Büro Lins Mock GmbH, Rankweil, gelangten die Baumeisterarbeiten für den 1. Teil der Umgestaltung

Montfortstraße zwischen Bifang und Südtirolerstraße zur Ausschreibung.

Die Ausschreibung der Baumeisterarbeiten erfolgte im nicht offenen Verfahren ohne Bekanntmachung. Die Ausschreibungsunterlagen wurden an 5 Firmen versendet, von denen 4 zeitgerecht ein Angebot einreichten.

Neben den Straßenbauarbeiten in der Montfortstraße wurden auch Arbeiten für die Wassergenossenschaft Rankweil, die Firma Tschanett und die Vorarlberger Energienetze mit ausgeschrieben.

Nachstehend ist der Angebotspreis inkl. MwSt. angeführt.  
Firma Wilhelm+Mayer Bau GmbH, Götzis, 699.825,12 €  
Firma Strabag AG, Dornbirn, 827.690,46 €  
Firma Nägele Hoch- und Tiefbau GmbH, Röthis, 875.297,93 €  
Hilti & Jehle GmbH, Feldkirch, 937.207,39 €

Nach Prüfung der Angebote ging die Firma Wilhelm+Mayer, Götzis mit einer Angebotssumme von 699.825,12 € inkl. MwSt. für den Anteil Straßenbau Gemeinde als Billigstbieter hervor.

Nach Aufteilung der Untergruppen ergibt sich eine Vergabesumme von 530.074,33 € für den Anteil Straßenbau der Gemeinde, welcher zum Großteil heuer zur Verrechnung gelang.

**Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig, die Vergabe der Baumeisterarbeiten für die Umgestaltung Montfortstraße Bereich BL1 an den Billigstbieter, die Firma Wilhelm+Mayer, Götzis, mit einer Brutto-Angebotssumme von 530.074,33 € zu vergeben. (32:0)**

### **13. KANALBAUARBEITEN BA 36, SANIERUNGEN 2022/23, VERGABE BAUMEISTERARBEITEN AZ 851/02/57**

Der Projektbereich für die Sanierung des Kanals im Bauabschnitt 36 erstreckt sich über die Langgasse, Luzienstraße, Sigmund-Nachbauer-Straße, Churer Straße, Loger, Bruderhofgasse, Rebengasse, Naflaweg, Räterstraße, Untere Bahnhofstraße, Lindenweg, Bachmann-Mühle-Weg, Weidenweg, Wimmatweg, Rötzenweg, Glarner Weg und Rote-Mühle-Straße.

Der Bestandskanal soll in diesen Bereichen mittels Schlauchrelining und teilweise mit lokalen, punktuellen Sanierungsverfahren instandgesetzt werden.

Die Planung und Ausschreibung wurde durch das Ingenieurbüro M+G Ingenieure, Dipl. Ing. Josef Galehr Ziviltechniker GmbH, Feldkirch, durchgeführt.

Das Projekt wurde am 8.9.2022 bei der BH Feldkirch eingereicht, dabei erfolgte die Anfrage ob eine wasserrechtliche Bewilligung erforderlich ist.

Der Beginn der Bauarbeiten ist im Herbst 2022 vorgesehen und die Fertigstellung soll im August 2023 erfolgen.

Die Ausschreibung der Baumeisterarbeiten erfolgte im nicht offenen Verfahren. Bis zum Zeitpunkt der Angebotsabgabe wurde von 5 Firmen rechtzeitig ein Angebot eingereicht.

Nach Prüfung der Angebote ging die Firma Strabag AG, Kanaltechnik, Loosdorf, mit einer Angebotssumme von netto 695.567,94 € als Billigstbieter hervor.

**Die Baumeisterarbeiten zur Kanalsanierung im BA 36 werden einstimmig an den Billigstbieter, die Firma STRABAG AG, Kanalsanierung, Loosdorf, mit einer Netto-Angebotssumme von 695.567,94 € vergeben. (32:0)**

### **14. ANPASSUNG KANALGEBÜHREN AZ 851/09/02**

In den letzten Monaten fanden durch die Mitarbeiter der Marktgemeinde Rankweil umfangreiche Abklärungen, Erhebungen und Diskussionen zum Thema Kanalgebühr mit Behördenvertretern, Fachplanern und Fachleuten, Vertretern anderer Kommunen und dem Abwasserverband statt.

Dabei wurde festgestellt, dass Kommunen mit größeren (abwasserintensiven) Betrieben einen höheren Kostenanteil an den Abwasserverband zu entrichten haben. Es ist dabei zu berücksichtigen, dass dieser Kostenanteil aus einem fix vereinbarten prozentuellen Anteil und zusätzlichen variablen Anteilen besteht. Dies trifft auch auf Rankweil zu.

So hat z.B. die Marktgemeinde Frastanz aufgrund des fix vereinbarten prozentuellen Anteils bedeutend höhere Kosten pro Kopf zu tragen als z.B. Rankweil, aber auch Feldkirch, mit vielen Bürgern und relativ wenigen abwasserintensiven Betrieben.

Durch die Abteilung Infrastruktur wurden die Abwasser- und Wassergebühren für das Jahr 2022 diverser Vorarlberger Kommunen erhoben und in einer Liste zusammengestellt. Hier ist ersichtlich, dass die Marktgemeinde Rankweil mit einer Abwassergebühr von 1,50 €/m<sup>3</sup> die günstigste ist. Gefolgt von der Gemeinde Meiningen mit preiswerten 1,57 €/m<sup>3</sup> und an dritter Stelle die Marktgemeinde Lauterach mit 2,00 €/m<sup>3</sup> (Mehrkosten zu Rankweil bereits 33 %).

Laut dem Vorarlberger Kanalisationsgesetz darf die Kanalgebühr nur herangezogen werden, um die Aufwendungen zu tilgen, welche einer Kommune für die gesamte Abwasserentsorgung entstehen. Eine Querfinanzierung für andere Kostenstellen einer Gemeinde ist nicht zulässig.

Zusammenfassend ist festzuhalten, dass eine verursachergerechte Bemessung der Kanalgebühren nicht wirklich möglich erscheint und wenn doch, neben komplizierten und umfangreichen Erhebungen und laufenden Berechnungen auch eine hohe Rechtsunsicherheit beinhalten (siehe Rechtsstreit Marktgemeinde Lauterach mit der Firma Pfanner).

Dennoch erscheint es legitim anzudenken, dass die bisher gültige Kanalordnung betreffend Mengenrabatt, für das kommende Jahr abgeändert wird.

Als Schlussfolgerung aus diesen Gesprächen kann durchaus die Empfehlung gegeben werden, die derzeit gültige Mengenrabattierung in der Verordnung über die Kanalbenutzungsgebühr ab dem Jahr 2023 ersatzlos zu streichen.

GV Metzler (FORUM) stellt fest, dass er die zusammengefassten Argumente sehr gut nachvollziehen kann. Er vertritt die Meinung, dass diese Thematik mit dem Geschäftsführer der ARA sowie mit Wolfram Hanefeld von der Wasserwirtschaft des Landes Vorarlberg im Finanz- und Wirtschaftsausschuss besprochen werden sollte.

Metzler erläutert Hintergrundwissen anhand von Zahlen und Fakten und stellt fest, dass die Firma Rauch bei einem Neubau heute keine ungereinigten Abwässer mehr einleiten dürfte.

**Die Aufhebung der Mengenrabattierung soll im Zuge der Festlegung der Gebühren 2023 unter Einbeziehung des Geschäftsführers der ARA Meiningen und Wolfram Hanefeld, Land Vorarlberg, im Finanz- und Wirtschaftsausschuss besprochen werden. Diese Vorgehensweise wird einstimmig befürwortet. (32:0)**

#### **15. NACHBESCHAFFUNG BAUHOF-LKW MIT KRAN UND AUFBAU, ABTRETUNG BESCHLUSSRECHT AZ 617/07**

Die Gemeindevertretung hat am 28.6.2022 die Einleitung des Vergabeprozesses für die Nachbeschaffung des Bauhof-LKW beschlossen.

Der neu anzuschaffende Gemeinde-LKW wird unter Hilfestellung durch den VlbG. Gemeindeverband ausgeschrieben. Es ist mit Kosten von gesamt 420.000,00 € zu rechnen.

Die Ausschreibung wird voraussichtlich bis Mitte November dauern. Um den Beschaffungsprozess rasch fortsetzen zu können wird empfohlen, den Gemeindevorstand gem. § 50 Abs. 3 GG mit der Beschlussfassung zu beauftragen.

Es wird einstimmig beschlossen, die Vergabe des neu anzuschaffenden Gemeinde-LKW mit Kran und Aufbau gem. § 50, Abs. 3 GG an den Gemeindevorstand abzutreten. (32:0)

#### **16. ENERGIEBERICHT 2021**

Ein Auszug aus dem Energiebericht 2021 wird zur Verteilung gebracht. Die Zugangsdaten zum vollständigen Bericht sind auf dem Deckblatt der Broschüre angeführt.

GR Schwazta (FORUM) berichtet, dass der Energiebericht im Ausschuss für Umwelt, Klima und Landwirtschaft besprochen wurde. Es ist geplant, den Bericht künftig aussagekräftiger zu gestalten.

Der Energiebericht 2021 wird einstimmig zur Kenntnis genommen. (32:0)

#### **17. GENEHMIGUNG DER VERHANDLUNGSSCHRIFT ÜBER DIE 10. ÖFFENTLICHE SITZUNG DER GEMEINDEVERTRETUNG VOM 28.6.2022**

Zur Verhandlungsschrift der 10. Sitzung der Gemeindevertretung vom 28.6.2022 werden keine Einwände erhoben. Diese gilt somit als einstimmig genehmigt. (32:0)

#### **18. ALLFÄLLIGES**

GV Dietrich (FORUM) erkundigt sich nach einem Projektvorhaben der Firma Spar im Bereich Martinsfeld. Die Vorsitzende berichtet, dass ein Gespräch anberaumt ist, bei dem ein neues Projekt vorgestellt werden soll. Jedenfalls soll mit dem Land diesbezüglich die Verkehrssituation neuerlich besprochen werden.

Auf Anfrage von GV Dietrich (FORUM) berichtet die Vorsitzende, dass eine Machbarkeitsstudie zum Haus der Musik vorliegt, welche demnächst im Ortsentwicklungsausschuss präsentiert werden soll.

Die Vorsitzende berichtet auf Anfrage von GV Dietrich (FORUM) über den aktuellen Stand zum Bauvorhaben beim ehemaligen Gasthaus Sternbräu.

Bgm. Mag. Katharina Wöß-Krall, Vorsitzende  
Christian Breuß, MAS, Schriftführer

#### **BIBLIOTHEK RANKWEIL**

Mehr als 20.000 Medien (Tonies, DVD`s, CD`s, Kinder-, Jugend, Sachbücher, Romane, Zeitschriften, Krimis, Biografien und Ratgeber) können entlehnt werden und ermöglichen einen unterhaltsamen und lehrreichen Zeitvertreib.

##### **Öffnungszeiten:**

Montag	08.00 bis 11.00 Uhr	15.00 bis 19.00 Uhr
Dienstag		15.00 bis 19.00 Uhr
Mittwoch	08.00 bis 11.00 Uhr	15.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag	08.00 bis 11.00 Uhr	
Freitag		15.00 bis 18.00 Uhr

Das Bibliotheksteam freut sich über Ihren Besuch.

#### **ALTSTOFFSAMMELZENTRUM (ASZ) VORDERLAND**

**Achtung, das Altstoffsammelzentrum bleibt am Samstag, 24. Dezember geschlossen!**

##### **Öffnungszeiten:**

- Dienstag: 8-12 Uhr / 13-17 Uhr
- Mittwoch: 8-12 Uhr / 13-17 Uhr
- Freitag: 8-12 Uhr / 13-18 Uhr
- Samstag 8-12 Uhr

##### **Bitte beachten:**

- Im ASZ Vorderland können Alt- und Problemstoffe nur in Haushaltsmengen angenommen werden. Die ASZ-Mitarbeiter\*innen geben gerne Auskunft über Abgabemöglichkeiten für Großmengen in der Nähe.

**Kontakt:** Industriestraße 1, 6832 Sulz  
www.asz-vorderland.com , info@asz-vorderland.com  
T +43 5522/304-1891



## **EINWURFZEITEN ALTSTOFF-SAMMELSTELLEN**

Bitte beachten Sie die Einwurfszeiten: werktags von 7.00 bis 20.00 Uhr. Kein Einwurf an Sonn- und Feiertagen.

## **Beratungsstellen**

### **CONNEXIA ELTERNBERATUNG**

Wir begleiten und beraten Eltern von Babys und Kleinkindern bis zum vierten Lebensjahr rund um die Themen Ernährung, Entwicklung, Erziehung und Pflege.

Unsere Beratungsstelle in Rankweil Bifang bleibt zu unseren regulären Öffnungszeiten und ohne Terminvergabe geöffnet. Bei Bedarf bieten wir weiterhin Terminberatungen sowie Hausbesuche an.

Die aktuellen Öffnungszeiten für Rankweil Bifang: jeden Dienstag von 8:30 bis 10 Uhr und von 14 bis 16:30 Uhr, jeden Donnerstag von 8:30 bis 11 Uhr.

Schön, wenn unsere Beratungsstellen wieder bunt und lebendig werden!

Wir bitten euch, die aktuell geltenden Schutzmaßnahmen zu beachten.

Für eure Fragen stehe ich euch gerne zur Verfügung:  
Silvia Minikus, T 0650 4878725, [www.eltern.care](http://www.eltern.care)

### **SUPRO – TELEFONISCHE BERATUNG**

Die SUPRO ist erreichbar von Mo bis Fr, von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 17.00 Uhr unter T 05523 54941 5012. Alle Anfragen bzw. Beratungen sind kostenlos und anonym.

### **MITANAND – GEMEINWESENSTELLE RANKWEIL**

Beratung und Vermittlung von sozialen Diensten, Erstinformation zu allen Fragen rund um die Betreuung und Pflege, Case Management, unterstützende Angebote für pflegende Angehörige und Interessierte, Siedlungs- und Quartiersarbeit, Entwicklung und Durchführung von Projekten und Aktivitäten, Mobile Beratung (Hausbesuche), Delogierungsprävention, Integrations- und Begegnungsangebote, Pfefferoni-Clubbing, Mittagstreff für Senior\*innen, Babysitter\*innen Vermittlungsdienste der Region Vorderland.

Kontakt: Ringstraße 49

**Achtung neue Telefonnummer: T +43 664 8391421**, [mitanand@rankweil.at](mailto:mitanand@rankweil.at), [www.rankweil.at/mitanand](http://www.rankweil.at/mitanand), erreichbar Montag bis Freitag, von 8:30 bis 12:00 Uhr sowie nach telefonischer Vereinbarung.

## **CASE MANAGEMENT**

### **RANKWEIL - MEININGEN - ÜBERSAXEN**

Bei umfangreichem Bedarf an (24 Stunden-) Betreuung und Pflege, in unklaren belastenden Situationen, klären wir die angemessene Hilfe. Die Case Manager\*innen sind behilflich bei der Organisation der notwendigen Dienste und mögliche Fördermittel.

Das Case Management ist von Montag bis Freitag von 9:00 bis 12:00 Uhr erreichbar (Margrit Bösch, T +43 664 73067519 und Michael Müller, T +43 664 8391422).

### **KOSTENLOSE BERATUNG AKTION DEMENZ**

Für Menschen mit Demenz und ihre pflegenden Angehörigen bietet die Aktion Demenz kostenlose, persönliche Beratungsgespräche an, sofern sie in Vorarlberg leben. Weitere Infos: Marktgemeinde Rankweil, Iris Loacker, T 05522 405 1406 oder [buergerservice@rankweil.at](mailto:buergerservice@rankweil.at).

## **Angebote für Senior\*innen**

### **MITTAGSTREFF FÜR SENIOR\*INNEN**

Eingeladen sind alle Seniorinnen und Senioren aus Rankweil, Übersaxen und Meiningen die gerne, gelegentlich oder regelmäßig in geselliger Atmosphäre Mittagessen möchten. Einmal wöchentlich von 11:30 bis 13:00 Uhr in einem Rankweiler Gasthaus. Bei Bedarf wird ein Fahrdienst angeboten.

Info und Anmeldung: Gemeinwesenstelle MITANAND, T +43 664 8391421, [taliye.haemmerle@rankweil.at](mailto:taliye.haemmerle@rankweil.at). Bitte beachten Sie die aktuelle Corona-Regelung.

### **NACHMITTAGSBETREUUNG FÜR SENIOR\*INNEN**

Nachmittagsbetreuung für ältere Menschen, Alleinstehende und Menschen, die Fürsorge und Hilfe benötigen, oder einfach einen abwechslungsreichen Nachmittag in Gesellschaft verbringen möchten. Geleitet wird die Nachmittagsbetreuung von ausgebildeten Heimhelferinnen.

Anmeldung und Informationen: T 0664 73067401, [mohi.rankweil@aon.at](mailto:mohi.rankweil@aon.at).

### **ESSEN AUF RÄDERN**

Informationen im Bürgerservice, T 05522 405 1401. [www.rankweil.at/essen-auf-raedern](http://www.rankweil.at/essen-auf-raedern).

Neuanmeldungen ausschließlich über Casemanagement Rankweil, Michael Müller, T. +43 664 839 14 22

## OFFENER MITTAGSTISCH

Der offene Mittagstisch im Haus Klosterreben wird ab Montag, 09. Mai 2022 wieder angeboten.

Besuch unter Einhaltung der 3-G-Regel. Einlass ab 11.45 Uhr. Es gelten weiter Hygienevorkehrungen des Hauses.

## SENIOR\*INNEN HELFEN SENIOR\*INNEN

Sie erhalten Unterstützung von erfahrenen Senior\*innen im Haushalt, bei Gartenarbeiten, Reparaturen, Erledigungen oder bei der Freizeitgestaltung gegen eine Aufwandsentschädigung. Ebenfalls suchen und vermitteln wir laufend aktive Senior\*innen. Der Vermittlungsdienst steht ab sofort wieder für Senior\*innen aus Rankweil, Übersaxen und Meiningen zur Verfügung. T 0664 8489 137.

## RANKLER HOCK

Jeden Dienstag, 14.00 bis 17.00 Uhr im Kath. Jugendheim

## BRESNER TREFF

Jeden Donnerstag, 14.00 bis 17.00 Uhr im Bresner Saal

## OTAGO – STURZPRÄVENTION DURCH KRAFT & BALANCE DURCH DEN MOHi RANKWEIL

### Aktiv und selbständig im Alter

Wer regelmäßig seine Kraft und sein Gleichgewicht trainiert, kann die Anforderung des Alltags besser meistern und dazu beitragen, länger selbständig im eigenen Zuhause bleiben zu können.

Gezielte Übungen können helfen Stürze zu vermeiden, zudem wird nicht nur der Körper durch Bewegung trainiert. Körperliche Aktivität kann sich auch positiv auf die geistige Leistungsfähigkeit auswirken.

Ein speziell ausgebildete\*r Trainer\*in kommt zu Ihnen nach Hause, stellt eine individuelle Übungsauswahl zusammen und begleitet Ihr Trainingsprogramm über einen Zeitraum von einem halben Jahr mit 8 Hausbesuchen zu je 1 Stunde.

Werden Sie aktiv, wir freuen uns bereits jetzt über Ihr Interesse.

Kontakt: Mobiler Hilfsdienst Rankweil, Tel. 0664 73067401

## Angebote für Familien

### KINDER- UND FAMILIENTREFF BIFANG

Derzeit finden in der Vorderlandstraße 28, im Kinder- und Familientreff Bifang, folgende Veranstaltungen statt: die Elternberatung und der Babytreff, das Elterncafé, das Offene Familiencafé, die Wörterburg und das Frauenfrühstück.

Weitere Angebote wie ein Erste-Hilfe-Kurs, der Väter- bzw. Mütterhock sowie Vorträge sind in Planung – gerne kann die Koordinatorin Silvia Seidel bei Fragen und Anregungen telefonisch unter T +43 5522 45400 kontaktiert werden.

## Angebote für Jugendliche

### JUGENDTREFF PLANET

Der Jugendtreff bzw. der offene Betrieb ist geöffnet.

Mittwoch: 17:00 – 21:00 Uhr

Samstag: 17:00 – 21:00 Uhr

Besucht uns im virtuellen Jugendtreff

<https://discord.gg/PYJMqyNfHw>



## Kirchliche Nachrichten

### RANKWEIL

#### Taufe des Herrn

1. Lesung: Jes 42,5a.1-4.6-7

2. Lesung: Apg 10,34-38

Evangelium: Mt 3,13-17

Und die Stimme des Vaters aus dem Himmel sprach: Du bist mein geliebter Sohn, an dem ich Gefallen habe. (Mt 3,17)

### BASILIKA

– Freitag, 6. Jänner 2023 – Erscheinung des Herrn (Dreikönig)

9.00 Festmesse mit Segnung von Kreide, Weihrauch, Wasser und Salz

11.00 Messfeier mit Segnung von Kreide, Weihrauch, Wasser und Salz

Die Kollekte wird für die Päpstlichen Missionswerke aufgehoben.

– Sonntag, 8. Jänner 2023 – Taufe des Herrn

9.00 Messfeier

11.00 Messfeier

14.00 Tauffeier

– Montag bis Samstag jeweils

7.00 Rosenkranzgebet

7.30 Messfeier

– Jeden Donnerstag

17.30 Rosenkranzgebet in der Gnadenkapelle

### ST.-JOSEFS-KIRCHE

– Freitag, 6. Jänner 2023 – Erscheinung des Herrn (Dreikönig)

10.00 Messfeier mit einer Sternsingergruppe  
Die Kollekte wird für die Päpstlichen Missionswerke aufgehoben.

– Sonntag, 8. Jänner 2023 – Fest der Taufe des Herrn

19.00 Vorabendmesse

10.00 Messfeier

19.00 Messfeier

### ST.-PETERS-KIRCHE

– Freitag, 6. Jänner 2023 – Erscheinung des Herrn (Dreikönig)

8.00 Messfeier, Segnung von Salz und Wasser  
Die Kollekte wird für die Päpstlichen Missionswerke aufgehoben.

– Sonntag, 8. Jänner 2023 – Fest der Taufe des Herrn

8.00 Messfeier

– Jeden Mittwoch

9.00 Messfeier

### KLEIN-THERESIEN-KARMEL

– Freitag, 6. Jänner 2023 – Erscheinung des Herrn (Dreikönig)

7.30 Messfeier

– Sonntag, 8. Jänner 2023 – Taufe des Herrn

7.30 Messfeier

– Jeden Donnerstag

19.30 Gebet für geistliche Berufungen

– Werktags täglich um

6.30 Messfeier

### KAPELLE LKH RANKWEIL

– Freitag, 6. Jänner 2023 – Erscheinung des Herrn (Dreikönig)

9.30 Messfeier

– Sonntag, 8. Jänner 2023 – Fest der Taufe des Herrn

9.30 Messfeier

– Mittwoch jeweils

18.00 Messfeier oder Wortgottesfeier

Mitfeiernde von außen sind herzlich willkommen! Als Voraussetzung gilt ein 3-G Nachweis, sowie die Einhaltung der Abstandsregeln und des Tragens einer FFP2 Maske während der gesamten Aufenthaltsdauer im Krankenhaus.

### KAPELLE HAUS KLOSTERREBEN

– Zum Schutz der Bewohner des Hauses Klosterreben finden im Haus Klosterreben keine öffentlichen Gottesdienste statt.

## BREDERIS

### ST. EUSEBIUS KIRCHE

– Sonntag, 08. Jänner – Taufe des Herrn

10.15 Sonntagsgottesdienst

Gedenksonntag für die im Jänner (letzten 5 Jahre)

Verstorbenen: Ida Hagen (2018)

Erich Metzler (2019)

Othmar Gstach (2019)

Ingeborg Fritz (2021)

Eva Maria Kloo (2021)

Markus Kessel (2021)

Karin Schaunig (2022)

Musikalisch mitgestaltet vom Chor imPuls

Im Anschluss ist wieder unser Pfarrcafé geöffnet!

### ST. ANNA KIRCHE

– Dienstag, 10. Jänner

19.00 Rosenkranzgebet

– Mittwoch, 11. Jänner

08.00 Hl. Messe

## ÜBERSAXEN

### ST. BARTHOLOMÄUS-KIRCHE

– Freitag, 06. Jänner

09:00 Festgottesdienst

mit Vorstellung der Heiligen Drei Könige und Segnung von Wasser und Salz

– Sonntag, 08. Jänner

09:00 Gemeindegottesdienst

16:30 Segnungsfeier für Kinder und werdende Mütter

– Freitag, 13. Jänner

08:00 Heilige Messe

## MEININGEN

### ST. AGATHA-KIRCHE

– Samstag, 7. Jänner 2023

18.30 Uhr Rosenkranzgebet

19.00 Uhr Vorabendmesse

– Sonntag, 8. Jänner 2023

09.00 Uhr Sonntagsgottesdienst

– Montag, 9. Jänner 2023

18.00 Uhr Rosenkranzgebet

– Donnerstag, 12. Jänner 2023

08.00 Uhr Messfeier

– Freitag, 13. Jänner 2023

08.00 Uhr Messfeier

– Krankenkommunion

**EVANGELISCH-REFORMIERTE KIRCHE W.B.**

Rankweil, Feldkreuzweg 13, [www.reformiert.at](http://www.reformiert.at)

– Sonntag, 8.1. 10:00 Gottesdienst. Pfarrer Mayer predigt über Kolosser 2,8-15: „Die ganze Fülle Gottes“.

**EVANGELISCHE PFARRGEMEINDE A.U.H.B.**

Bergmannngasse 2, 6800 Feldkirch  
Zugang barrierefrei

– Sonntag, 08. Januar  
09.30 Uhr Predigtgottesdienst mit Stefan Buschauer  
– Mittwoch, 11. Januar  
14.30 Uhr Anekdotenkaffee mit Heidi Schmid  
18.00 Uhr Friedensgebet mit Pfrin.i.R. Wedam

**RUMÄNISCH-ORTHODOXE PFARREI**

Gottesdienste im Kapuzinerkloster Feldkirch

– Sonntag, 8.1.2023  
09.30 Uhr Hl. Liturgie: Sonntag nach Theophanie  
Hl. Liturgie

**SERBISCH-ORTHODOXE PFARREI**

Gottesdienste in Feldkirch/Frauenkirche

– Freitag, 06.01.2023  
8h30 Hl. Liturgie: hl. Abend  
17h00 Vespertgottesdienst: Weihnachtsvesper und Segnung des Weihnachtsbaumes  
– Samstag, 07.01.2023  
8h30 Hl. Liturgie: Fest der Geburt des Herrn Jesus Christus – Weihnachten  
– Sonntag, 08.01.2023  
9h00 Hl. Liturgie: Synaxe der allheiligen Gottesgebärerin  
– Montag, 09.01.2023  
7h00 Hl. Liturgie: hl. Erstmärtyrer und Erzdiakon Stefan  
8h00 Segnung von Kolac und Weizen

**GRIECHISCH-ORTHODOXE PFARREI**

– Göttliche Liturgie mit Metropolit Arsenios (Wien) am  
Sonntag, 15.1., 10h30 in der Seekapelle in Bregenz;  
im Anschluß Wasserweihe am Bodensee

**UKRAINISCH-KATHOLISCHE GEMEINDE**

– Freitag, 6. 1., 16h00 in der Kirche des Klosters Riedenburg:  
Feier des hl. Abends  
– Samstag, 7.1., 10h00 in der evangelischen Kirche in Vaduz:  
Göttliche Liturgie - Fest der Geburt Christi (Weihnachten)  
– Sonntag, 8.1., 10h30 in Kirche des Klosters Riedenburg:  
Göttliche Liturgie - Fest des hl. Erstmärtyrers Stephanus

**JEHOVAS ZEUGEN**

Gemeinde Rankweil

Schwedengasse 13, Feldkirch \_ unterer Saal, [www.jw.org](http://www.jw.org)

– Sonntag, den 08.01.2023, Beginn 9:30 Uhr  
Öffentlicher Vortrag mit dem Thema: „Das wirkliche Leben ergreifen“  
Es besteht auch die Möglichkeit online teilzunehmen.  
Genauere Informationen dazu erhalten Sie persönlich unter: Tel. 0664 9277149 oder [ritter.nicole@outlook.at](mailto:ritter.nicole@outlook.at)  
Jeder ist herzlich willkommen!

**Vereinsanzeiger Rankweil****KNEIPP AKTIV CLUB**

Winterwanderung, 07.01.2023, Treffpunkt 09:10h, Bahnhof Rankweil mit Zug 09:21 Uhr nach Lochau. Wir wandern vom Bahnhof -Baumallee entlang-zum See Leiblachmündung-Seeblick-Seewanderweg-Lindau-Uferweg-Lindau-Insel. Einkehr-Marktplatz-Merlin Hensler, Gasthaus Heimat. Nach Bummel in Lindau mit Zug nach Rankweil. Gehzeit ca. 2 Stunden. Anmeldung Karlheinz 0664/4702472

**FRAUENBUND RANKWEIL**

Kaffeekränzle Frauenbund Rankweil - Sonntag, 29. Jänner 2023, 15.00 Uhr Vinomnasaal Rankweil. Tanz und Stimmung mit der Partyband "JACKPOT". Kartenvorverkauf: Monika Sturn 0664/73216360. Eintritt: € 35,00 inkl. Musik, Programm, Begrüßungsgetränk, Kaffee und Kuchen, Abendessen.

**BASILIKACHOR RANKWEIL**

Freitag, 6. Jänner: 8 Uhr Einsingen in der Basilika, 9 Uhr Amt. Der Basilikachor Rankweil unter Leitung von Michael Fliri gestaltet das Amt mit der Deutschen Messe von Bernard Sanders und verschiedenen Motetten. Gerda Poppa begleitet an der Orgel.

**PHILATELIE-CLUB MONTFORT**

Freitags-Treffen des Philatelie-Club Montfort am 6.1.2023, 18:00 Uhr im Gasthof Sonne, Rankweil. Ab ca 19:15 Uhr zeigt uns Willi Schmidt seine Karten zum Thema: „Ein Lebenslauf auf Karten“. Nachdem Willi uns im ersten Teil mit einem „Streifzug durch den Jahresablauf“ unterhielt, zeigt er uns im Teil 2 unter dem Motto „Ein Lebenslauf auf Karten“ weitere Aspekte von Glückwunschkarten.

## ALPENVEREIN RANKWEIL SENIOREN

Auf Grund des Schneemangels wird die am Dienstag, den 10.01.2023 vorgesehene Skitour Riedberghorn mit der Winterwanderung Übersaxen vom 31.01.2023 getauscht. Die genauen Daten werden deshalb mit einem Rundmail kurzfristig bekanntgegeben.

## VOGELFREIRAUM

Das vogelfreiRAUM - Café ist Begegnungsort für ALLE, die bei Kaffee und Kuchen, Talk und Musik, nette Gesellschaft genießen wollen. Ganz besonders eingeladen sind ALLE zugewanderten Vögel und ALLE, die gerne neue Bekanntschaften schließen und sich dem gesellschaftlichen Miteinander zugewandt fühlen. Gerne servieren wir am 07.01.2023 in der Ringstraße 17, gegen 17:00 Uhr ein musikalisches Sahnehäubchen. Sollten sich musikalische Vögel berufen fühlen, auf der Bühne für locker-flockige Unterhaltung zu sorgen, meldet euch bitte bei Carmen unter Tel. 0650 90 038 76. Eintritt frei!

## Ankündigungen Rankweil

### Basilikachor Rankweil

#### SINGPROJEKT MIT DEM BASILIKACHOR

ERSTE PROBE AM DONNERSTAG, 12. JÄNNER 2023



Der Basilikachor Rankweil unter Leitung von Michael Fliri lädt zu einem Singprojekt für das Basilikakonzert am 26. März und für die Messgestaltung am Landeswallfahrtstag ein.

Wir hätten eine große Freude, wenn einige musikalische Leute aus Rankweil und Umgebung folgenden guten Vorsatz für das neue Jahr machen würden: wir unterstützen den Basilikachor bei seinen zwei großen Vorhaben, dem Basilikakonzert und/oder bei der Messgestaltung am 1. Mai. Besonders gefragt wären gute Männerstimmen.

Für das Konzert am Sonntag, den 26. März 2023, um 20 Uhr in der Basilika im Rahmen der Basilikakonzerte Rankweil studiert unser Chorleiter Michael Fliri eine Bachkantate und eine Uraufführung von Murat Üstün mit dem Chor ein. Für das Amt am Montag, den 1. Mai, um 9.00 Uhr wird die "Messe in D" von Otto Nicolai in den Proben erlernt. Man kann auch nur an einem Projekt teilnehmen. Die Proben finden meistens an Donnerstagabenden um 20 Uhr im Pfarrheim statt. Die erste Probe ist am Donnerstag, den 12. Jänner 2023.

Nähere Auskünfte sind unter der Telefonnummer 0664/73785024 oder per E-Mail (anni.hartner@outlook.com) erhältlich. Wir würden uns sehr freuen, Sie in unserem Chor begrüßen zu können.

## Umwelt Rankweil



### Christbaumentsorgung

ABGABE BIS MONTAG, 9. JÄNNER 2023



Wir bitten Sie die von Lametta und anderem Schmuck gesäuberten Bäume bei den angeführten Sammelplätzen (Altstoff Sammelstellen) bis spätestens Montag, den 09. Januar 2023 zu deponieren.

#### Sammelstellen Rankweil

Merowingerstraße  
Negrellistraße (HTL)  
Churerstraße  
Gastra  
Holzplatz  
Bifangstraße

Vorderlandstraße  
 Montfortstraße  
 Bahnhofstraße  
 Bahnhof Nord

**Sammelstellen Brederis**  
 Kirchstraße  
 Oberer Paspelsweg/Kunert Wohnblock  
 Unterer Paspelsweg

## Umwelt Rankweil



## Reparaturcafé Rankweil

### FAHRRÄDER, ELEKTROGERÄTE UND KLEIDUNG

**FREITAG, 13. JÄNNER 2023**  
**14.00 BIS 16.30 UHR**  
**WERKSTÄTTE LEBENSHILFE, RANKWEIL**



Die Veranstaltung wird unter Einhaltung der aktuell geltenden Corona-Vorgaben durchgeführt.

Repariert werden unter fachkundiger Hilfestellung:

- \_ Defekte Elektrokleingeräte  
 (z.B. Kaffeemaschinen, Bügeleisen, Spielsachen, Staubsauger)
- \_ Kleidung
- \_ Fahrräder

Reparaturcafé ist

- ... gemeinsam kaputte Sachen reparieren
- ... fachkundige Beratung
- ... nette Begegnungen und viel Inspiration

Eine Initiative des e5-Teams der Marktgemeinde Rankweil in Kooperation mit der Werkstätte der Lebenshilfe Köhlerstraße Rankweil.

Weitere Informationen erhalten Sie bei der Marktgemeinde Rankweil. T+42 5522 405 1313 oder unter [infrastruktur@rankweil.at](mailto:infrastruktur@rankweil.at). Die Anmeldungen für die Reparaturen erfolgen direkt vor Ort beim Reparaturcafé.

## Kultur Rankweil



## Michael Buchinger: Ein bisschen Hass muss sein

### KABARETT

**MITTWOCH, 11. JÄNNER 2023**  
**20.00 UHR, ALTES KINO RANKWEIL**



Michael Buchinger ist zurück! In seinem zweiten Bühnenprogramm heizt der Influencer und Entertainer seinem Publikum mit brandneuem Hass ein. Denn wie wir alle wissen, kann man nicht nur von Luft und Liebe leben: Zu einem guten Leben gehört natürlich auch eine gehörige Prise Zorn.

Wer lauscht schon gerne glücklichen Menschen, die über Regenbögen, Sonnenblumenfelder und andere langweilige Dinge philosophieren, die sie von ganzem Herzen lieben? Niemand! Kein Wunder also, dass Buchingers legendäre „Hass-Liste“ seit 2013 das Internet begeistert und nun endlich auch LIVE auf der Bühne zu erleben ist. Von Leuten, die lauthals im Kino quatschen, über aggressive Bio-Liebhaber, die dir ekelerregende „Kichererbsen-Kekse“ unterjubeln wollen, bis hin zu jenen Artgenossen, die Gnocchi als „Knotschi“ aussprechen, ist niemand vor seinem Hass sicher.

Gespickt mit persönlichen Anekdoten aus seinem wilden Leben, schildert der Comedian die zahlreichen kleinen Situationen des Alltags, die uns so häufig auf die Nerven gehen. Ein Abend zum Mitärgern und Mitlachen, der mal wieder bestätigt, was Michael Buchinger schon lange weiß: Ein bisschen Hass muss sein!

Kartenvorverkauf: ländleTICKET (online unter [www.laendle-ticket.com](http://www.laendle-ticket.com), Raiffeisenbanken und Sparkassen), Expert Tschanett Rankweil



## ÖFFENTLICHE GEMEINDEVERTRETUNGSSITZUNG

### KUNDMACHUNG

Die Gemeinde Klaus lädt alle Interessierten zur 15. öffentlichen Gemeindevertretungssitzung am Mittwoch 11.1.2023 um 20:00 Uhr im Winzersaal Klaus ein. Nach Feststehen der Tagesordnung wird diese an der Amtstafel sowie auf der Homepage [www.klaus.at](http://www.klaus.at) veröffentlicht.

Bürgermeister Simon Morscher

## PUBLIKUMS-NEUJAHRSSCHIESSEN DER UNION SCHÜTZENGILDE KLAUS

Im Schützenheim (im Obergeschoss des Gemeindegebäudes Klaus)

Do	5.1.2023, ab 17:00 Uhr Kassaschluss 21:00 Uhr
Fr	6.1.2023, ab 14:00 Uhr Kassaschluss 21:00 Uhr
Sa	7.1.2023, ab 14:00 Uhr Kassaschluss 17:00 Uhr Preisverteilung ca. 19 Uhr

Neben dem altbewährten Mannschafts-, Jugend- und Einzelwettkampf sowie dem Schüblingschießen ist dieses Mal der Bewerb um unsere 130-Jahr-Jubiläumsscheibe das Highlight! Hier werden die besten 20 Schützen auf der von Anna Broger handbemalten Schützertafel namentlich verewigt.

Auf Ihren Besuch freut sich die USG-Klaus!

## STRICKCAFÉ

Das Strickcafé findet am Montag, den 9.1.2023, ab 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr im Pfarrheim statt. Jeden ersten Montag im Monat!.

## CHRISTBAUMABFUHR

### MITTWOCH, 11. JÄNNER 2023

Die Christbaumabfuhr findet am Mittwoch, den 11. Jänner 2023 ab 07.00 Uhr für das gesamte Ortsgebiet statt. Bitte die abgeräumten Christbäume an den Straßenrand stellen. Vielen Dank!

## MINT MATHEMATIK – INFORMATIK – NATUR – TECHNIK

### MESSEN UND WÄGEN

Mi, 11. Jänner 2023, von 15.00 – 16.00 Uhr in der öffentlichen Bibliothek Klaus-Weiler

für Kinder der 2./3. Klasse Volksschule  
Sie können Ihr Kind in der Bibliothek zu den Öffnungszeiten anmelden.

Tel. 05523 6275016

Wir freuen uns auf die jungen Forscher!

Ihr Bibliotheksteam

Mo bis Fr 17.00 – 19.30 Uhr

So 9.00 – 11.30 Uhr

An Feiertagen geschlossen

## KLAUSER RINGERBALL

### SAMSTAG, 14. JÄNNER 2023

### AB 20.00 UHR IM WINZERSAAL

Eintritt: EURO 21,00. Kartenvorverkauf: [verein@ksk-klaus.at](mailto:verein@ksk-klaus.at) oder telefonisch ab 17.00 Uhr bei Robert Unterlerchner +43 664 16511499

## TREFFPUNKT TANZ FÜR FRAUEN AB 45

### LINE DANCE, KREISTANZ, GRIECHISCHER TANZ – NEUBEGINN IM NEUEN JAHR MIT ANNELIES

Ab Montag, den 16.1.2023, 16.00 Uhr, Winzersaal oder ab Donnerstag, den 12.1.2023, ab 9.20 Uhr, in der MS Klaus-Weiler-Fraxern, Gymnastikraum UG. Lass dich begeistern und tanze mit.

Kneipp Aktivclub, Seniorenbund, Sichere Gemeinden, STÖ

## BEWEGUNG IM SITZEN MIT ATEM- UND GEDÄCHTNISTRAINING – NEUSTART IM NEUEN JAHR

Ab Mittwoch, den 18.1.2023, 9.30 Uhr, im Gemeindeamt, 3. Stock, Lift

Spüre dabei die gute Wirkung des sanften Trainings für deine Gesundheit. Erlebe aktive Gemeinschaft, das gibt Lebensfreude. Keine Altersgrenze, auch Nichtmitglieder willkommen.

Kneipp Aktivclub, Seniorenbund, Sichere Gemeinden, STÖ

**CHRISTBAUM- SAMMELAKTION**

Am Samstag, den 07.01.2023, ab 08:00 Uhr, werden die ausgedienten Christbäume wieder von der Funkenzunft Röthis abgeholt. Bitte die Bäume am Vorabend ohne Lametta und Christbaumschmuck an die Straße legen.

Georg Neuper, Obmann Funkenzunft Röthis

Anschließend lassen wir den Abschied bei einem gemütlichen Beisammensein ausklingen.

Für Bewirtung ist gesorgt.

Auf Euer zahlreiches Kommen freut sich der ÖAMTC RC-Röthis

**NEUJAHRSFAHREN 2023 RC RÖTHIS**

Alle Vereinsmitglieder, Freunde und Interessierte sind recht herzlich zum alljährlichen Neujahresfahren eingeladen. Unsere Sportler zeigen gerne ihr Können auf dem Kunstrad, am Samstag, den 14.01.2023, um 17 Uhr, in der VMS-Sulz-Röthis vor.

**AMTSTAGE DER FELDKIRCHER NOTARE**

Am Donnerstag, 12. Jänner 2023, steht in der Zeit von 16:30 bis 18:00 Uhr, Notar Dr. Johannes Egel aus Feldkirch für die Beratung von verschiedenen Rechtsfragen im Gemeindeamt zur Verfügung. Anmeldungen sind bis 11:30 Uhr beim Bürgerservice erforderlich.

**RICHTIGSTELLUNG ZUM GEMEINDEBLATT KW 51 RV ENZIAN SULZ**

Leider hat sich in der letzten Ausgabe der Fehlerteufel eingeschlichen und es wurden Einschaltungen des RV Enzian Sulz einem anderen Verein zugeordnet. Wir bitten um Entschuldigung.

**HAUSSAMMLUNG UND NEUJAHRSWÜNSCHE DES RV ENZIAN SULZ****Herzlichen Dank**

Herzlichen Dank der Bevölkerung und den Firmen von Sulz für die finanzielle Unterstützung anlässlich der Haussammlung. Diese Gelder werden ausschließlich für den Sportbetrieb eingesetzt.

**Weihnachts und Neujahrswünsche**

Wir wünschen allen Mitgliedern, Sportlern und Gönnern sowie der Bevölkerung und Firmen von Sulz und Umgebung ein schönes und besinnliches Weihnachtsfest.

Für das Neue Jahr die besten Wünsche für Gesundheit, Glück, Zufriedenheit und Frieden auf dieser Erde.

RV Enzian Sulz

**CHRISTBAUMSAMMLUNG**

Am Samstag, den 14.01.2023, kümmert sich die Funkenzunft Sulz um die ausgedienten Christbäume. Diese sollten ab 08:00 Uhr gut sichtbar am Straßenrand bereitstehen. Behang, Glitter, Silberfäden usw. müssen gründlich entfernt werden.



## Vereine / Institutionen Sulz/Röthis



### SENIORENBUND MIT NEUEM NAMEN UND NEUEM LOGO,

**VORARLBERG 50plus**

SULZ RÖTHIS VIKTORSBERG

[www.mitdabei.at](http://www.mitdabei.at)

Liebe Seniorinnen, liebe Senioren!

Zum Auftakt des neuen Jahres dürfen wir euch das neue Logo unserer Ortsgruppe vorstellen.

Vorarlberg 50plus Sulz-Röthis-Viktorsberg  
[www.mitdabei.at](http://www.mitdabei.at)

Neue Mitglieder sind immer herzlich willkommen. Anruf unter der Nr. 0699 179 42406 genügt.

Wir starten zunächst mit der Ausschreibung die im Jahresprogramm nicht enthalten ist.

**Pecoraro-Pecoraro Konzert** am 24. und 25. März in der Stadthalle Bludenz.

Vereinsmitglieder können wieder bei Herbert Peter bis 24. Jänner 2023 reservieren.

T.05522 47470 oder 0664/928 2527 auch per Whats App möglich.

Auf viele Begegnungen im neuen Vereinsjahr freuen sich der Vorstand mit Obfrau Reinelde Gut

Vorarlberg 50plus Sulz-Röthis-Viktorsberg

## Übersaxen [www.uebersaxen.at](http://www.uebersaxen.at)



### ARZT-ORDINATIONSZEITEN

**DR. MAGDALENA WÖSS**

Montag, 09. Jänner 2023 von 14:00 bis 16:00 Uhr

Tel. Voranmeldung unter 05522 44970

## Weiler [www.gemeinde-weiler.at](http://www.gemeinde-weiler.at)



### ÄNDERUNG HUNDEABGABE

**VERORDNUNG ÜBER DIE ÄNDERUNG DER HUNDE-  
ABGABE IN DER GEMEINDE WEILER**

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Weiler hat mit Beschluss vom 23.11.2022 aufgrund des § 50 des Gemeindegesetzes, LGBI. Nr. 40/1985 idGF und der §§ 16 Abs. 1 Z 11 und 17 Abs. 3 Z 2 des Finanzausgleichsgesetzes 2017, BGBl. I. Nr. 116/2016, eine Änderung der Hundeabgabeverordnung vom 05.07.1999 verordnet:

#### 1. § 2

Die Hundeabgabe beträgt jährlich für einen Hund € 86,90, für jeden weiteren Hund eines Halters € 102,10 und für Kampfhunde laut Verordnung der Landesregierung über das Halten von Kampfhunden € 389,60.

Hie von ausgenommen sind ausschließlich Wachhunde, Blindenhunde und Hunde, die in Ausübung eines Berufes oder Erwerbes iSd § 17 Abs. 3 Z 2 FAG 2017 gehalten werden.

#### 2. SCHLUSSBESTIMMUNGEN

Mit Inkrafttreten dieser Verordnung verlieren alle bis dahin verordneten Hundeabgaben und Steuern ihre Gültigkeit.

Weiler, am 19. Dezember 2022

Der Bürgermeister

### ÄNDERUNG WASSERGEBÜHREN

**VERORDNUNG ÜBER EINE ÄNDERUNG  
DER WASSERGEBÜHRENVERORDNUNG**

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Weiler hat mit Beschluss vom 23.11.2022 aufgrund des § 50 des Gemeindegesetzes, LGBI. Nr. 40/1985 idGF, der Wassergebührenverord-

nung vom 01.08.2021 und der §§ 16 Abs. 1 Z 15 und 17 Abs. 3 Z 4 des Finanzausgleichsgesetzes 2017, BGBl. I. Nr. 116/2016, verordnet:

**1. Beitragssatz (§ 3 Wassergebührenverordnung)**

Der Beitragssatz wird mit € 40,07 inkl. 10% USt festgesetzt.

**2. Gebührensatz (§ 10 Wassergebührenverordnung)**

Der Gebührensatz wird mit € 1,96 pro m<sup>3</sup> inkl. 10% USt festgesetzt.

**3. Wassergrundgebühr (§ 11 Wassergebührenverordnung)**

Die Wassergrundgebühr wird mit € 33,37 inkl. 10% USt festgesetzt.

Weiler, am 19. Dezember 2022

Der Bürgermeister

**KANALORDNUNG**

**VERORDNUNG ÜBER EINE ÄNDERUNG DER KANALORDNUNG**

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Weiler hat mit Beschluss vom 23.11.2022 aufgrund des § 50 des Gemeindegesetzes, LGBl. Nr. 40/1985 idgF und der §§ 12, 19, 20 und 22 des Kanalisationsgesetzes, LGBl 5/1989 idgF der Kanalordnung der Gemeinde Weiler vom 01.08.2021 idgF und der §§ 16 Abs. 1 Z 15 und 17 Abs. 3 Z 4 des Finanzausgleichsgesetzes 2017, BGBl. I. Nr. 116/2016, verordnet:

**1. Beitragssatz (§ 10 Abs. 2 Kanalordnung)**

Der Beitragssatz wird mit € 44,52 inkl. 10% USt festgesetzt, das sind 12% jenes Betrages, der den Durchschnittskosten für die Herstellung eines Laufmeters Rohrkanal für die Abwasserbeseitigungsanlage im Durchmesser von 400 mm in einer Tiefe von 3 m entspricht.

**2. Gebührensatz (§ 16 der Kanalordnung)**

Der Gebührensatz für den m<sup>3</sup> Schmutzwasser wird mit € 3,11 inkl. 10% USt festgesetzt.

**3. Schlussbestimmungen**

Mit Inkrafttreten dieser Verordnung verlieren alle bis dahin verordneten Kanalisationsabgabensätze ihre Gültigkeit.

Weiler, am 19. Dezember 2022

Der Bürgermeister

**FRIEDHOFSGEBÜHREN**

**VERORDNUNG ÜBER DIE FRIEDHOFSGEBÜHREN DER GEMEINDE WEILER (FRIEDHOFSGEBÜHREN-VERORDNUNG)**

Auf Grund des § 42 des Bestattungsgesetzes, LGBl. Nr. 58/1969 idgF. und der Friedhofsgebührenverordnung der Gemeinde Weiler in Verbindung mit §§ 16 Abs. 1 Z 15 und 17 Abs. 3 Z 4 des Finanzausgleichsgesetzes 2017, BGBl. I Nr. 116/2016 i.d.g.F., hat die Gemeindevertretung der Gemeinde Weiler mit Beschluss vom 23.11.2022 die Friedhofsgebührenverordnung vom 07.12.2011 wie folgt geändert:

**§ 2 GRABSTÄTTENGEBÜHREN**

1. Die Grabstättengebühren werden für die Dauer eines Benützungsrechtes (§ 6 der Friedhofsordnung) wie folgt festgesetzt:

- a) Reihengräber für Kinder € 70,20
- b) Reihengräber für Erwachsene € 292,50
- c) Sondergräber (ausgenommen Sondergräber für Urnen) € 584,70
- d) Sondergräber für Urnen pro Grabstelle € 175,40
- e) Urnenelemente pro Urne € 175,40
- f) Urnensammelgrab (Beschriftung) € 70,20

2. Werden in einem Sondergrab, das zur Erdbestattung vorgesehen ist, noch zusätzlich Urnen beigesetzt (§ 4 Abs. 4 der Friedhofsordnung), so ist für jede Urne eine Grabstättengebühr von € 105,20 zu entrichten.

3. Eine Grabstelle ist ein Platz, der zur Bestattung einer Leiche oder Beisetzung einer Urne benötigt wird.

**§ 4 BESTATTUNGSgebÜHR**

Die Bestattungsgebühr beträgt für jede Grabstelle

- a) bei einer Grabtiefe bis 2,20 m € 912,10
- b) für eine Urnenbeisetzung € 197,50

**§ 5 JAHRESgebÜHR**

Für die Pflege des Friedhofs ist eine Jahresgebühr von € 17,50 zu entrichten. Bei einer Neuerrichtung einer Grabstätte ist die Gebühr im ab dem drauf folgenden Jahr zu entrichten. Wird eine Grabstätte bis zum 30.06. aufgelassen, wird die Jahresgebühr auf Antrag zu 50% rückerstattet.

**§ 7 AUFBAHRUNGSgebÜHR**

Für jede Aufbahrung einer Leiche in der Friedhofskapelle ist eine Aufbahrungsgebühr von € 27,30 pro Kalendertag zu entrichten.

**Schlussbestimmungen:**

Mit Inkrafttreten dieser Verordnung verlieren alle bis dahin verordneten Bestattungsgebühren ihre Gültigkeit.

Weiler, am 19. Dezember 2022

Der Bürgermeister

**SONGWRITERS CHURCH**

Wir freuen uns, dass wir für die Songwriters Church am 14.01., um 19:30 Uhr, die Luschnouar Mundartlegende Wolfgang Verocai gewinnen konnten.

Beim Benefizkonzert für den Verein „Geben für Leben“ erzählt Wolfgang Verocai aus seinem Leben. Garniert mit vielen lustigen Geschichten, Liedern seiner Vorbilder und natürlich seinen schönsten eigenen Dialektliedern erwartet die Zuhörer ein einzigartiger, sehr persönlicher Abend. Und eine ganze Menge Vorarlberger Popmusikgeschichte.

Mit dabei, sein musikalischer Langzeitpartner, der virtuose Schweizer Akkordeonspieler Markus Dürst!

Pfarre Weiler

## **MINT MATHEMATIK – INFORMATIK – NATUR – TECHNIK**

### **MESSEN UND WÄGEN**

Mi 11. Jänner 2023, von 15.00 – 16.00 Uhr, in der Öffentlichen Bibliothek Klaus-Weiler für Kinder der 2./3. Klasse Volksschule

Sie können Ihr Kind in der Bibliothek zu den Öffnungszeiten anmelden.

Tel. 05523 6275016

Wir freuen uns auf die jungen Forscher!

Ihr Bibliotheksteam

Mo bis Fr 17.00 – 19.30 Uhr

So 09.00 – 11.30 Uhr

An Feiertagen geschlossen

## **Zwischenwasser** [www.zwischenwasser.at](http://www.zwischenwasser.at)



### **NOTAR-SPRECHSTUNDE**

Die Sprechstunde mit Dr. Richard Forster findet am Donnerstag, den 12.01.2023, von 16.30 – 18.00 Uhr, im Gemein-deamt, Sitzungszimmer Frutz (3. OG), statt.

Wir bitten um telefonische Voranmeldung unter Tel. +43 5522/4915-0.

### **CHRISTBAUMENTSORGUNG MUNTPIX**

Christbäume können bis einschließlich Samstag, 14. Jänner 2023 kostenlos bei der Grünmüllsammelstelle in Muntlix abgegeben werden. Die Christbäume müssen gänzlich frei von Lametta, Wunderkerzen und sonstiger Dekoration sein.

### **CHRISTBAUMSAMMLUNG BATSCHUNS**

Christbaumsammlung in den Ortschaften Batschuns, Suldis und Bucheburgen findet am Samstag den 14. Jänner 2023 statt. Die Christbäume bitte bis 07:30 Uhr

am Straßenrand oder Vorplätzen der Haupt- und Durch-zugsstraßen bereitstellen.

Die Christbaumsammlung ist eine freiwillige Aktion der Funkenzunft Batschuns und diese ist nicht verantwortlich für verspätete oder nicht ordnungsgemäß abgelegte Christbäume.

Bitte keine Christbäume beim Funkenplatz abgeben!

Funkenzunft Batschuns

### **MUSIKBALL MUNTPIX**

Am 28. Jänner 2023 findet unser Musikball mit einem Spitzenprogramm unter dem

Motto „Back to the 80’s & 90’s“ statt. Sichern Sie sich ihre Karten bereits im Vorverkauf ab dem 9.1.2023 über laendle-TICKET, in allen Sparkassen und Raiffeisenbanken sowie online.

Harmoniemusik Muntlix

# Spenderliste

## KRANKENPFLEGEVEREIN RANKWEIL

### GEDENKSPENDEN FÜR FRAU BLAICKNER ELKE, RANKWEIL

Fam. Hildegard und Walter Abbrederis 20,00

### GEDENKSPENDEN FÜR FRAU FRITSCH MARIA, ÜBERSAXEN

Bäuerinnen Übersaxen 20,00

Herr Erich Zimmermann, Rankweil 30,00

### GEDENKSPENDEN FÜR FRAU HUDELIST HIRLANDA, RANKWEIL

Trauerfamilien Hudelist-Graber-Nägele 300,00

### GEDENKSPENDEN FÜR HERRN HUMMEL WALTER, RANKWEIL

Herr Ing. Georg Ludescher, Röthis 50,00

Frau Ruth Fritz, Frau Kornelia Klaus 60,00

Frau Christl Jöhler, Rankweil 20,00

Frau Waltraud Lins, Rankweil 20,00

Fam. Helga und Eugen Märk, Rankweil 20,00

Frau Helena Marmsoler, Rankweil 20,00

Herr Erich Rauch, Rankweil 40,00

Fam. Lydia und Heinrich Hirczy, Rankweil 30,00

Frau Anneliese Latzer, Rankweil 30,00

Fam. Sabine und Werner Lins, Rankweil 20,00

Fam. Helga und Ernst Müller, Rankweil 20,00

Frau Hildegard Matt, Rankweil 50,00

Fam. Johann und Franziska Oberhauser, Rankweil 20,00

Frau Irma Müller, Rankweil 20,00

### GEDENKSPENDEN FÜR HERRN RIEGER FRANZ, RANKWEIL

Fam. Erna und Friedrich Rieger 100,00

Frau Elisabeth Thurnher, Rankweil 25,00

### GEDENKSPENDEN FÜR FRAU SCHIEDER MARIA, RANKWEIL

Fa. Martin Koch GmbH, Feldkirch 20,00

Fam. Irmgard und Franz Abbrederis, Rankweil 30,00

Frau Maria Kiechle, Rankweil 20,00

Frau Melitta Mathies, Rankweil 20,00

Fam. Silvia und Hannes Gopp, Rankweil 20,00

Herr Hubert Fink, Rankweil 30,00

Herr Helmut Jenny, Rankweil 20,00

Fam. Eveline und Markus Sinz, Rankweil 30,00

SD-Großlager Götzis, Familie Held 30,00

Frau Margit Güfel 20,00

Fam. Ingrid und Alfred Kleboth, Rankweil 20,00

Frau Silvia Sturn, Rankweil 30,00

Frau Elisabeth Thurnher, Rankweil 25,00

Fam. Erika und Werner Engler, Rankweil 20,00

Frau Mag. Karin Slama, Rankweil 20,00

Fam. Jasmin und Werner Lipp, Rankweil 20,00

Fam. Carolin und Stefan Dobler, Rankweil 50,00

Fam. Beatrix und Erich Frick 30,00

### GEDENKSPENDEN FÜR FRAU TSCHANETT WALTRAUD, RANKWEIL

Frau Annelies Latzer, Rankweil 30,00

Herr Erich Rauch, Rankweil 40,00

Die Trauerfamilie 150,00

Frau Gabriele Graber, Rankweil 20,00

Herzlichen Dank allen Spenderinnen und Spendern.

## KRANKENPFLEGEVEREIN KLAUS-WEILER-FRAXERN

### GEDENKSPENDEN FÜR FRAU KÖTTLER ROSA, WEILER

Begräbnis-Spenden 210,00

### GEDENKSPENDEN FÜR FRAU WETZLINGER RITA, WEILER

Breuss Franz und Gisela 20,00

Zott Bettina und Bernhard 20,00

### GEDENKSPENDEN FÜR HERRN WEISS FRANZ, WEILER

Pertl Herlinde 25,00

Loibl Josef 20,00

Schaufler Leopold 15,00

Fam. Morscher Eugen 15,00

Ritter Herbert 10,00

Salamon Helmut u. Else 20,00

### GEDENKSPENDEN FÜR FRAU LUDESCHER ELISABETH, KLAUS

Walter Erwin und Margit 15,00

Tiefenthaler Edwin und Marianne 30,00

Familie Resch 50,00

Eder Ing. Anna 100,00

Broger Margaretha 20,00

Längle Robert und Helga 20,00

Primisser Antonia 20,00

Böckle Emma 30,00

Ritter Herbert 20,00

Mahl Erika 20,00

Wiesenegger Ingrid 100,00

Dichtl Gerhard und Brigitte 50,00

Gadner Wolfgang und Birgit	20,00
Zeiner Karl Heinz und Annemarie	50,00
Längle Ferdinand	10,00
Dr. Peick Helmut	50,00
Längle Gabriele	20,00
Familie Rist	20,00
Wiesenegger Monika	50,00
Malin Martin und Helga	20,00
Berchtel Wolfgang und Gerda	20,00
Bürgler Anna	10,00
Leimser Hugo und Waltraud	20,00
Morscher Gemma	10,00
Summer Erna	20,00
Sperger Markus und Monika	30,00
Lercher Gerhard und Hanne	50,00
Loibl Josef	20,00
Wund Ilse	30,00
Mag. Sauerwein Walter	20,00
Entner Edeltraud und Thomas	20,00
Griss Walter	20,00
C.M.C. van Veggel	25,00

Herzlichen Dank allen Spenderinnen und Spendern.

## HOSPIZ VORARLBERG

### ZUM LIEBEN GEDENKEN AN FRAU ELKE BLAIKNER

Altrichter Maria Luise	30,00
Poppa Gerda und Heinz	50,00
Allgäuer Hubert	100,00
Lisch Maria	50,00
Gassner Maria Anna	100,00
Balcz Heinz Peter	20,00
Häusle Helmut	50,00
Herbolzheimer Ernst	30,00
Kopf Anton	150,00
Johler Christine	20,00
Längle Edgar	20,00
Knünz Friedrich	30,00
Malin Walter	30,00

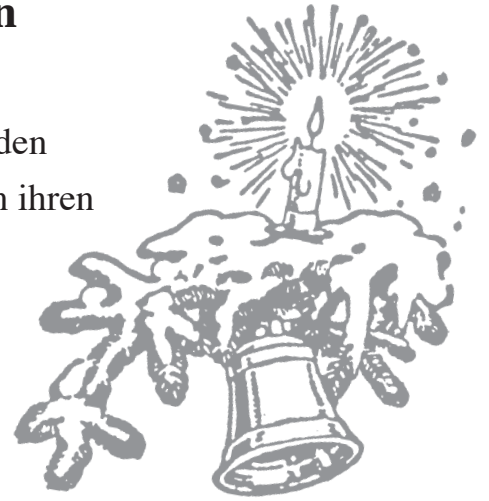
Werle Kurt	30,00
Knünz Alfred	30,00
Marte Robert	30,00
Rauch Erich	40,00
Ess Elfriede	60,00
Mutz Ingomar	100,00
Sinz Joachim	100,00
Brunner Frieda	150,00
Entner Helmut und Annelies	20,00
Noordsij Dennis Edward	25,00
Bösch Marianne	50,00
Ilg Wolfgang	50,00
Fischer Richard	200,00
Reinthalter Regina	30,00
Gamon Werner	40,00
Kornexl Hans	50,00
Facchin Bruno	30,00
Abbrederis Franz	30,00
Stemmer Jakob	30,00
Reichegger Luise	40,00
Schimpfössl Maria	45,00
Marxer Marianne	50,00
Intemann Reinhard	100,00
Brunner Ivo	100,00
Schäfer Franz und Anni	50,00
Fam. Mettauer Altach	50,00
Fam. Böhler Wolfurt	50,00
Fam.Engstler Rankweil	30,00
Fam. Gantner Rankweil	50,00
Fam. Duelli Rankweil	20,00
Frommelt Hubert	50,00
Ettenberger Gertrud	40,00
Frick Paul, Rankweil	30,00
Blocher Walter Hermann	30,00
Müller Kurt	100,00
Türtscher Johannes	100,00
Kopf Christian	50,00
Fleisch Adfried	100,00
Eisen Ruth	50,00
Florey Karin-Regina	20,00
Vith Hans-Peter	20,00

Herzlichen Dank allen Spenderinnen und Spendern.

# Neujahrs-Glückwunschaktion 2022

## Krankenpflegeverein Rankweil-Übersaxen

Mit ihrer Spende an den Krankenpflegeverein der Gemeinden Rankweil und Übersaxen wünschen auf diesem Wege allen ihren Kunden, Geschäftsfreunden, Freunden und Bekannten



## ein gutes neues Jahr:

Martin Rauch, Burgcafé Rankweil  
 Rankweiler Hof Gastronomie  
 FRS Financial Services GmbH, Rankweil  
 Frau Elisabeth Thurnher, Rankweil

Den Spenderinnen und Spendern  
 herzlichen Dank.



## Gemeindeamt Klaus

Tel. (05523) 62536 • Fax (05523) 62536-4

E-Mail: [gemeinde@klaus.at](mailto:gemeinde@klaus.at)

### Stellenausschreibung

### Mitarbeiter(in) im Bauhof (m/w/d) – 100%

Bei der Gemeinde Klaus gelangt die Stelle eines(r) **Bauhofarbeiters(in)** mit einem Ausmaß von 100% (= 40 Wochenstunden) zur Nachbesetzung.

#### Das Tätigkeitsfeld umfasst vor allem:

- Handwerkliche Tätigkeiten
- Winterdienst
- Wasser- und Kanalstandhaltungsarbeiten
- Instandhaltungsarbeiten für Gehwege, Wanderwege, Straßen, Parkanlagen, Spielplätze und Friedhof etc.

#### Anstellungserfordernisse sind:

- Persönliche, körperliche und fachliche Eignung für die Erfüllung der Aufgaben, die mit der Tätigkeit als Bauhofarbeiter(in) verbunden sind
- Eine abgeschlossene Berufsausbildung in einem handwerklichen Bereich bevorzugt
- Führerschein zumindest der Gruppen B und F (Traktor) bzw. die Bereitschaft diesen nachzuholen
- Bereitschaft zu Mehrleistung (Bereitschaftsdienst, Sonn- und Feiertags- bzw. Nachtdienst im Winterdienst)
- Team- und Kommunikationsfähigkeit, Zuverlässigkeit

Die Gemeinde Klaus bietet einen krisensicheren und abwechslungsreichen Arbeitsplatz mit einer leistungsgerechten Entlohnung nach dem VlbG. Gemeindeanstellungsgesetz.

Ihre schriftliche Bewerbung schicken Sie bitte an das Gemeindeamt Klaus:

z. Hd. Herrn Issa Zacharia, Anna-Henslerstraße 15, 6833 Klaus oder per E-Mail an [issa.zacharia@klaus.at](mailto:issa.zacharia@klaus.at)



**FJG**

DAMIT  
SIE RECHT  
BEKOMMEN

SEIT  
2006

Rechtsanwälte & Strafverteidiger  
in Österreich und Liechtenstein

Rechtsanwälte & Strafverteidiger:

MMMag. Dr. **FRANZ JOSEF GIESINGER GF**

Mag. **CHRISTIAN SCHLECHL**

Mag. **TANJA MOOSBRUGGER, LL.M.**

Mag. **ZEHRA YILMAZ-ARSLAN**

MMMag. Dr. **MARIO FLUCH**

Rechtsanwaltsanwärterinnen

Mag. **KATRIN TOMIC**

Mag. **ANNA MARIA HÄMMERLE**

**2023**

Wir bedanken uns für  
das entgegengebrachte  
Vertrauen im  
vergangenen Jahr!

Ein erfolgreiches  
und gesundes neues  
Jahr wünschen  
MMMag. Dr.  
Franz Josef Giesinger  
und sein Team!

# LängleGlas

Bauen mit Glas



[www.langleglas.com/karriere](http://www.langleglas.com/karriere)

DU bist die Visitenkarte des Unternehmens. Du machst «Pläne wahr». Als eingespieltes Team realisieren wir moderne Glasprojekte für unsere Kunden und suchen DICH!

## GLAS-MONTEUR

(m/w/d)

### DIE HAUPTAUFGABEN

Eigenverantwortliche Montage von Ganzglasanlagen, Glasgeländern, Glasduschen, Vordächern und Fassaden.

### DEIN PROFIL

- ◆ Selbständige Arbeitsweise
- ◆ Kundenorientiertes Auftreten
- ◆ Zuverlässigkeit und Freude an abwechslungsreichen Projekten
- ◆ Führerschein B
- ◆ Vorzugsweise mit Praxis aus einer vergleichbaren Branche und Aufgabe

### WOFÜR WIR STEHEN

Als engagiertes und erfolgreiches Familienunternehmen Vorarlbergs setzen wir auf flache Hierarchien.

Wir schätzen ein offenes Miteinander und bieten Platz für Freiräume und berufliche Entwicklung.

Du möchtest Teil unseres dynamischen Teams werden, und architektonisch herausragende Projekte mitgestalten? Dann freuen wir uns auf Deine Bewerbung!

Frau Karin Grabher | Längle Glas GmbH  
[karin.grabher@langleglas.com](mailto:karin.grabher@langleglas.com)  
 M: +43 (0)676 / 835 31 640  
[www.bauen-mit-glas.at](http://www.bauen-mit-glas.at)



SILKE MATTLE  
 IMMOBILIEN



“Die Immobilienmaklerin  
 für Ihre Region!”

Silke Mattle Immobilien · Müsinestr. 4a · 6832 Sulz · T 0043 (0)664 413 99 11  
 E [office@silkemattle-immobilien.at](mailto:office@silkemattle-immobilien.at) · [www.silkemattle-immobilien.at](http://www.silkemattle-immobilien.at)

## @ bundeslandjob

Die Social Media Jobbörse in Vorarlberg

### SICHERHEITSTECHNIK



[www.schluessel-klien.at](http://www.schluessel-klien.at)



### Sicher sein im eigenen Heim

**einfach** Sicherheitssysteme von Klien sind kinderleicht zu bedienen und pflegeleicht zu warten.

**sicher** Alles rund um die Sicherheitstechnik aus einer Hand: Schließtechnik und Zutrittskontrolle.

**sein** Einfach sicher sein und sich entspannt zurücklehnen. Wir kümmern uns darum.

Rankweil | Schleife 8 | Tel. 05522 47225  
 Dornbirn | Lustenauerstr. 54 | Tel. 05572 23043



# Sonntagsbuffet

ab 01.01.2023

€ 22,50

im Löwen in Sulz

...all you can eat!

Senioren € 19,50

05522 44316



www.loewensulz.at



Bild und Ton

**Kostenlose  
Heimberatung**  
05523-58750  
info@punkt3.at

Jederzeit wissen, wer vor der Türe steht

**Video Türsprech-Anlagen  
mit  
SmartPhone-Anbindung**

NEU

Auch bei bestehenden Häusern (2-Draht) einfach nachrüstbar.

**VORARLBERGER  
LANDESKRANKENHÄUSER**



Die fünf Landeskrankenhäuser Vorarlbergs bieten für 450.000 Patient:innen jährlich medizinische Leistungen auf höchstem Niveau und professionelle Servicequalität. 5.100 Mitarbeitende geben dafür ihr Bestes.

Zur Verstärkung unseres Teams im Bereich der Erwachsenenpsychiatrie im LKH Rankweil suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine:n

## SOZIALPÄDAGOG:IN (M/W/D)

in Voll- und Teilzeit

Als Sozialpädagoge/in verfügen sie über

- eine abgeschlossene **sozialpädagogische** Ausbildung (z.B. Stams)
- Erfahrung im Umgang mit psychisch beeinträchtigten Menschen
- Interesse an Supervision und Weiterbildung
- die Bereitschaft Schichtdienst zu leisten

Ihre Kompetenzen

Sie möchten Ihr erworbenes Fachwissen multidisziplinär erweitern bzw. vertiefen, sind zudem teamfähig, belastbar und haben ein hohes Einfühlungsvermögen unseren Patient:innen und Angehörigen gegenüber, dann sind Sie bei uns richtig. Wir wünschen uns verantwortungsbewusste Persönlichkeiten mit positiver Ausstrahlung, die Freude daran haben im Sinne der Patient:innen in einem multiprofessionellen Team zu arbeiten.

Bei uns erwartet Sie

- kollegiale Zusammenarbeit in einem interdisziplinären Team
- fachlich anspruchsvolle, vielseitige und interessante Aufgabengebiete bei einem zukunftsorientierten Arbeitgeber
- eine gezielte Einführung und Einarbeitung
- eine individuelle Mitarbeiterentwicklung durch Fort- und Weiterbildungen
- Karrieremöglichkeiten in den Vorarlberger Landeskrankenhäusern
- ein Arbeiten in einer Region mit hohem Freizeitwert
- eine sehr gute Anbindung an das öffentliche Verkehrsnetz

Wir bieten Ihnen

- Dienstwohnungen (je nach Verfügbarkeit)
- flexible Arbeitszeiten
- Entlohnung nach dem Landesbedienstetengesetz 2000 (berufliche Erfahrungsjahre werden berücksichtigt)
- Schnuppertage (sind jederzeit möglich und erwünscht)

Interesse geweckt?

Bitte bewerben Sie sich online unter <http://karriere.vlkh.net> oder senden Sie Ihre Bewerbung an die Personalabteilung des Landeskrankenhauses Rankweil, Valdunastraße 16, 6830 Rankweil, [personalabteilung@lkh.at](mailto:personalabteilung@lkh.at)

Fragen zur ausgeschriebenen Position beantwortet Ihnen Pflegedirektorin Frau Elke Kovatsch, MSc MBA, T +43 (0)5522 403-4011.

**LANDESKRANKENHAUS RANKWEIL**  
Akademisches Lehrkrankenhaus

## Praxisteam Dr. Hartmann – Dr. Böhm

Liebe Patienten, liebe Kollegen, liebe Freunde,

nach 34 Jahren trete ich am 1. Jänner 2023 meinen Ruhestand an.

Vielen herzlichen Dank für ihr Vertrauen!

Meine Patienten werden von Dr. Anna Böhm weiter betreut.

Ebenso können über ihre Praxis Befunde abgeholt oder weitergeleitet werden.

Dr. Siegfried Hartmann

Vom 1. 1. – 15. 1. 2023 ist unsere Ordination geschlossen.

Ab dem 16. 1. 2023 dürfen wir Sie an unserem neuen Standort, Schleife 9 wieder begrüßen.

Wir freuen uns auf einen tollen Start in unserer neuen Ordination.

Praxisteam Dr. Anna Böhm

AKTUELL



## 5 Kursangebote für Erwachsene

10 aufeinander folgende Kurse

Die 1. Einheit gilt als Probestunde!

Preis für alle 10 Einheiten: € 115,-

**DANCE HALL**  
Bühnentanzschule | Götzis | Am Gammarkt 5

**1** Golden Age Dance  
mit Irmgard Fischbacher  
Start: Di, 10. Jänner 2023

**2** Klassisches Ballett  
mit Alfredo Karl  
Start: Do, 19. Jänner 2023

**3** Moderner Tanz  
mit Alfredo Karl  
Start: Do, 19. Jänner 2023

**4** Pilates  
mit Alfredo Karl  
Start: Di, 24. Jänner 2023

**5** Power Dance  
mit Burcu Ucar  
Start: Do, 26. Jänner 2023

**ANMELDUNG:** Auf unserer Website [www.dance-hall.at](http://www.dance-hall.at) oder per E-Mail unter [info@dance-hall.at](mailto:info@dance-hall.at)



ELEKTROALTGERÄTE  
KOORDINIERUNGSSTELLE  
Austria GmbH

[www.elektro-ade.at](http://www.elektro-ade.at)  
[www.eak-austria.at](http://www.eak-austria.at)

# ÖSTERREICHS ROHSTOFFE SIND KEIN MÜLL!

**BITTE STOPPEN AUCH SIE DEN ILLEGALEN ABFALLHANDEL!**



Die Verwertung von Altgeräten ist ein wichtiger Bestandteil der heimischen Wirtschaft. Täglich gehen durch illegale Sammler unsere wertvollsten Rohstoffe verloren. Bitte bringen Sie Ihre alten Elektrogeräte zu den kommunalen Sammelstellen und übergeben Sie diese nicht an illegale Sammler.

# Four Elements

**Kaffeekränzle am  
28. Jänner 2023  
mit DJ Küppi**

Soaleinlass um 14:30 Uhr  
Beginn: um 15:00 Uhr

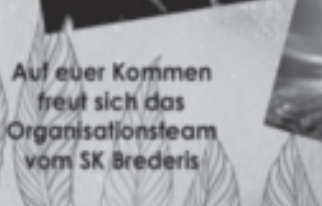
Eintritt: € 36,00 inkl. Aperol,  
Kaffee, Kuchen und  
Abendessen als Buffet.

Vorverkauf € 33,00 – bis  
Sonntag 22.01.2023  
Abendkasse ab 19:30 € 13,00

Anmeldung ab 18:00 Uhr  
0676 / 9759798 oder  
marzari@drei.at

**Tombola mit  
super  
Hauptpreisen!**

Auf euer Kommen  
freut sich das  
Organisationsteam  
vom SK Brederis



## PRATOPAC JOB DAYS

# WILLST DU MIT UNS DIE WELT NEU VERPACKEN?

Unsere Leidenschaft sind Verpackungen. Wir lieben neue  
Ideen und eine saubere Umwelt. Komm an den Job Days  
vorbei und lerne uns und aktuelle Job Chancen kennen.

Keine Unterlagen oder Anmeldung notwendig.  
Dafür haben wir Kaffee und Kuchen.

**12.01.** von 6:30 – 18:30 Uhr **13.01.** von 9 – 14 Uhr  
Riedstrasse 1– 5 · 6833 Klaus

MEHR UNTER [PRATOPAC.AT/KARRIERE](https://pratopac.at/karriere)



BayWa



## Wir suchen Dich

Wir sind ein Vorarlberger Unternehmen und bieten Ihnen  
einen modernen und sicheren Arbeitsplatz mit attraktiven  
Rahmenbedingungen, guten Entwicklungsmöglichkeiten,  
mit tollem Betriebsklima.

### Mitarbeiter/in für Gartenmöbel, Camping, Freizeit & Gartentechnik

Für unseren Gartenmarkt in Rankweil suchen wir BewerberInnen für  
unsere Freizeit-Abteilung. Sie arbeiten gerne im Team und haben  
eine verlässliche und selbständige Arbeitsweise.

#### Ihre Aufgaben:

- Pflege der Verkaufsfläche
- Auffüllen des Bestandes
- Lieferscheinkontrolle
- Persönliche und telefonische Kundenberatung
- Bestellen und auspreisen von Waren

#### Sie bringen mit:

- Zuverlässigkeit und Verantwortlichkeit
- Freude im Umgang mit KundInnen
- selbstständige und gewissenhafte Arbeitsweise

#### Wir bieten Ihnen:

- Mitarbeit in einem erfolgreichen und motivierten Team
- Langfristiger Arbeitsplatz mit guten Entwicklungsmöglichkeiten
- Attraktive Rahmenbedingungen und Weiterbildungsmöglichkeiten

Entgelt über Kollektivvertrag, abhängig von Ihrer Erfahrung und Qualifikation ist eine höhere Bezahlung möglich.

**Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungs-  
unterlagen per Mail oder Post.**

**Markus Bürge**

Stiegstrasse 51 | A-6830 Rankweil  
Telefon: +43 5522 44157-801 | markus.buerge@baywa.at



[www.baywa.at](https://www.baywa.at)

|| Bundesministerium  
Klimaschutz, Umwelt,  
Energie, Mobilität,  
Innovation und Technologie

|| Bundesministerium  
Arbeit und Wirtschaft

**MISSION 11**  
GEMEINSAM  
SPAREN WIR 11%  
ENERGIE

# DREH KLEIN, SPAR EIN!

Jetzt Raumtemperatur um 2°C  
senken und Energie sparen!

[mission11.at](https://mission11.at)

In Zusammenarbeit mit Österreichs E-Wirtschaft.

## Verkaufe

### DAS HOCHBEET aus Gebirglärchenholz

Mit Noppenmatte und Mäuseschutzgitter, auf Wunsch Größe produziert  
www.aczenteinholz.at  
+436641486860

## Fahrzeuge

**Gebrauchtwagenkauf aller Art** Lastkraftwagen, Baumaschinen - Zustand egal - Bestpreis - Barzahlung  
Tel. 0676 9196912

## Realitäten

**Wir suchen Baugründe** ...ab einer Größe von ca. 1000 m<sup>2</sup>.  
Seriöse Abwicklung mit rascher Bezahlung garantiert.  
**Nägele Wohn- und Projektbau GmbH**  
Bmstr. Ing. Klaus Baldauf  
Tel. 05522 60170 20, grundstuecke@naegele.at

**Wir suchen** Baugrundstücke oder altes Haus.  
**Bau Summer GmbH, Klaus, Tel. 05523/62763**  
email: office@bausummer.at, www.bausummer.at

**Fussenegger Wohnbau in Dornbirn**  
**sucht Baugründe ab 1000 m<sup>2</sup>.**  
Ihr Grund und Ihr Tipp ist wertvoll! Infos betreffend Vermittlungsprovision auf unserer Homepage.  
**www.fussenegger-wohnbau.com** oder kontaktieren Sie uns unter **Tel. 05572 20 24 02**

**Baugründe ab 1.000 m<sup>2</sup> gesucht!**  
Wir bezahlen Bestpreise und sichern verlässliche Kaufabwicklung zu.  
**Lenz Wohnbau, Weiler, Tel. 05523 52391,**  
**www.lenz-wohnbau.at**

**Modern gestaltetes Einfamilienhaus in Weiler**  
in guter Lage, Bj 2012, ca. 134 m<sup>2</sup> Nutzfläche;  
sehr gute Ausführung, viele Extras, sehr gepflegt,  
beziehbar ab Frühjahr 2024. HWB 54 kwh/m<sup>2</sup>a.  
Info: www.amann-immobilien.com

**Rankweil: Einfamilienhaus in ruhiger Lage**  
Ca, 130 m<sup>2</sup> Wfl, 5 Zimmer, 469 m<sup>2</sup> Grund, ruhige Lage,  
Bj 1973  
Energieausweis in Arbeit  
Info: www.amann-immobilien.com

## Betriebsgrundstück im Baurecht

ca. 4.900 m<sup>2</sup>, Rankweil, super Lage!  
www.amann-immobilien.com

### Bestpreis für Ihre Immobilie!

Für vorgemerkte Interessenten suchen wir Grundstücke, Häuser und Wohnungen. Kostenlose Erstberatung und Bewertung Ihrer Immobilie.  
Infos: www.amann-immobilien.com oder 0664 3120205

## Mieten/Vermieten

**3,5 Zimmer Altbauwohnung** mit kleinem Balkon im 2. Stock ohne Lift + 1 Autostellplatz und 1 Kellerabteil ab Jänner 2023 Privat zu vermieten.  
Telefon 0650 9929947

Pensionistin sucht im Raum Feldkirch - Rankweil eine leistbare Wohnung Ca. 60 m<sup>2</sup> mit Terrasse und Lift oder Gartenanteil. Bin freundlich, friedlich und bezahle pünktlich. Bitte um Nachricht - Danke Tel. Nr. 0664/1142250

Vorarlberger Führungskraft in internationalem Unternehmen, Nichtraucher, ohne Haustiere sucht ab Januar 2023 eine 2-3 Zi-WHg zur Miete.  
0699 1097 6005

## Stellen

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort motivierte, verlässliche und flexible Mitarbeiter für eine **Vollzeitbeschäftigung in unserem Kartbetrieb** (Brutto 2550 €) und für eine **Teilzeitbeschäftigung in unserem Bistro** (Brutto 14 €/Std.).  
Mindestalter 18 Jahre, selbständiges Arbeiten, absolvierter Präsenzdienst, Teamgeist und einen freundlichen Umgang mit unseren Gästen wird vorausgesetzt. Bewerbungen bitte schriftlich, telefonisch oder persönlich an:  
Kartbahn-Treff GmbH, Munkafeld 2, 6800 Feldkirch  
Tel.: 05522/22822 oder 0664/1913523, E-Mail: office@kartbahn-treff.at

**Suche Reinigungskraft** 1x wöchentlich 2-3 Stunden  
08:00 - 11:00 Uhr Tel. 0660 9244090

**NEBENJOB !** Elektro/Elektronik Kenntnisse vorausgesetzt, für Kleinreparaturen, Produktion und Entwicklung. Gehalt über KV Handel. Du bist handwerklich geschickt und motiviert in einem kleinen Produktions- und Handelsbetrieb mit anzupacken? Dann freut sich das Team von Globaltek GmbH in Dornbirn über deine Bewerbung unter karriere@globaltek.at

## Verschiedenes

Bei Glasbruchreparaturen, Ludescher Tischlerei KEG, Röhthis, Tel. 0664 2051425

Bei Türen + Möbel, Ludescher Tischlerei KEG, Röhthis  
Tel. 0664 2051425

Verstopfte Abflussrohre behebt Drexel-Rohrreinigung.  
Tel. 05576 77189 oder 0664 3327429

**Abfluss verstopft?**  
Rohrreinigungsservice Koblach, Tel. 0664 9155323

**Maler Resul für kreative Malerei**, Lehmputze, Tapeten,  
Spachtelarbeiten, Fassaden usw. Tel. 0699 19039324

**Marte's Abflussrettung!** Ihr Spezialist für verstopfte  
Abflussrohre in Bad, Küche und WC.  
Tel. 0664 5427720, [www.abflussrettung.at](http://www.abflussrettung.at)

**Baumfällungen (schonend, kranunterstützt)**  
diverse Baunebenarbeiten, Kran- und Baggerarbeiten,  
Asphalt-(flick)arbeiten, Rodungen, Wurzelstockfräsungen.  
Oliver Berti, Tel. 0664 122 7902

Markisen, Rollläden, Jalousien – Reparaturen oder neu.  
GP Sonnenschutz, Dornbirn, Tel. 05572 398597,  
E-Mail: [gp@gp-sonnenschutz.at](mailto:gp@gp-sonnenschutz.at)

Verstopfte Hausleitungen und Rohrreinigungen 24h  
Notdienst. Tel. 0664 1227902

Fahrräder für Rumänien sammelt  
Reinis Bike Shop in Lustenau, Tel. 0650 8734770

**WINTER SCHLUSSVERKAUF** Bettwaren, Matratzen,  
Lattenroste, Winterbetten, Auflagen, Bettwäsche, Teppiche,  
Läufer, Teppiche nach Maß, Möbelstoffe, Schaumstoffe.  
Fachberatung im SD-GROSSLAGER Götzis, Bundesstraße  
„Kobel“  
Tel. 05523 69100 Mo bis Fr 8-13 Uhr



## LängleGlas

Reparaturservice / Bauen-mit-Glas.at  
Götzis / T: +43 (0)5523 53100-0

# Winterschluss-Verkauf

# bis -50 %

gültig bis 31.01.2023, auf alle gekennzeichneten Schuhe

6844 Altach Achstr. 25 05576/72047 [www.richtigeschuhe.at](http://www.richtigeschuhe.at)



**SCHNETZER**  
Richtige Schuhe

Kabel TV  
Rankweil

**VOL**highspeed

Eine Marke von **RUSSMEDIA**

**Jetzt  
2 Monate  
risikofrei  
testen!**



**Marcel Herburger,  
Kunde seit 2006**

**DAS SCHNELLSTE RANKLER INTERNET  
AUS DEINER REGION!**



Internet  
per TV-Kabel

**2 Monate  
risikofrei testen  
+ Herstellungs-  
gebühr gratis\***



Aktion gültig bis 31.01.2023. 2 Monate unverbindlich testen + \*Gratis Herstellungsgebühr exklusive Arbeits- und Materialaufwand für Zustellung und Montage.  
Gültig bei Neuanschaffung. Keine Barablöse. Druck- und Satzfehler vorbehalten.

[volhighspeed.at/rankweil](https://volhighspeed.at/rankweil)

# MINT

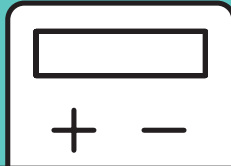
Entdecken  
Experimentieren  
Erforschen

Region Vorderland  
AmKumma



MINT ist die Abkürzung für Mathematik, Informatik, Naturwissenschaften und Technik.

In der Region setzen sich 15 Gemeinden, Unternehmen, Kindergärten, Schulen, Bibliotheken, Vereine, Institutionen, und Privatpersonen für die Gestaltung der Zukunft ein.



## Roboter und Coding mit LEGO Spike Prime

Fr. 13. Jän. und Fr. 20. Jän. 2023,  
von 14.00 – 17.00 Uhr

Kennenlernen des Lernroboters „LEGO SPIKE Prime“  
Einführung in die Programmierung

Wo: Fa. Omicron, Klaus  
Altersempfehlung: 10 – 14 Jahre  
Workshopleiter: Dietmar Bodner  
Teilnahmegebühr: € 10,-

Vorkenntnisse sind nicht erforderlich  
Anmeldung: [www.mint-vk.at](http://www.mint-vk.at) oder  
T 05522 405 1125



## 3D-Drucken für EinsteigerInnen

Sa. 21. Jän. 2023  
von 9.00 bis 12.00  
und 13.00 – 16.00 Uhr

Von der Idee zum räumlichen Gegenstand

Wo: HTL Rankweil  
Altersempfehlung: 10 – 14 Jahre  
Workshopleiter: Hubert Salzgeber  
Teilnahmegebühr: € 5,-

Vorkenntnisse sind nicht erforderlich  
Anmeldung: [direktion@htl-rankweil.at](mailto:direktion@htl-rankweil.at),  
Tel. 05522/423190



## Roboter und Coding mit LEGO Spike Prime

Fr. 27. Jän. und Fr. 03. Feb. 2023,  
von 14.00 – 17.00 Uhr

Kennenlernen des Lernroboters „LEGO SPIKE Prime“  
Einführung in die Programmierung

Wo: Volkshochschule Götzis,  
Am Garnmarkt 12  
Altersempfehlung: 10 – 14 Jahre  
Workshopleiter: Dietmar Bodner  
Teilnahmegebühr: € 10,-

Vorkenntnisse sind nicht erforderlich  
Anmeldung: [www.mint-vk.at](http://www.mint-vk.at) oder  
T 05522 405 1125



## Eine Extraportion Mathe

Sa. 28. Jän. 2023  
von 9.00 bis 12.00 Uhr

Mathematisches Lernen erfolgt über Spiel, aktives Tun, Sprechen...

Wo: Mittelschule Klaus  
Altersempfehlung: ca. 6 – 9 Jahre  
(Teilnahme eines Elternteils möglich)  
Referentin: Anna-Katharina Knöttner  
Mitzubringen: Jause + Trinkflasche  
Teilnahmegebühr: € 5,-

Anmeldung: unter [www.mint-vk.at](http://www.mint-vk.at)  
oder T 05522 405 1125



## Löten lernen - Lötbausatz Solarglaslampe

Fr. 10. Feb. 2023  
von 14.00 bis 16.30 Uhr

Elektronischer Bausatz löten.

Wo: Fa. Baur GmbH, Sulz,  
Raiffeisenstr. 8  
Altersempfehlung: ca. 8 – 12 Jahre  
(Teilnahme eines Elternteils möglich)  
Vorkenntnisse: keine  
Workshopleiter: Stefan Grabner  
Teilnahmegebühr: € 5,-  
(inkl. Löt-Bausatz)  
Anmeldung:  
unter [headoffice@baur.eu](mailto:headoffice@baur.eu) oder  
T 05522 49410



Mehr Infos unter  
[www.mint-vk.at](http://www.mint-vk.at)  
T 05522 405 1125



9015 1972

